



兩漢紀事

七

~ 13
3969
7



門八三
號 3969
卷 7



通俗西漢紀事卷之七 目錄

蘇武持節還匈奴

上官桀謀反夷三族

王吉龔遂諫昌邑王

廢昌邑王立宣帝

霍顯謀邪殺許皇后

霍氏謀反夷三族



49-10040

通俗西漢紀事卷之七

目錄

[Faint bleed-through text from the reverse side of the page]

通俗西漢紀事卷之七

蘇武持節還匈奴

夫夷狄之心禽獸ノ如シ此ヲ懷ルニ恩義ヲ以テスレバ服セズ此ヲ
 懼ルニ武威ヲ以テスレバ歸順セズ轉征スレバ轉驕テ其心アキ足
 一ヲ知ス去スル太始元年ニ匈奴ノ且鞮侯單于死ノヨリ以來其子
 狐鹿姑位ヲ繼ケルガ天性欲心熾盛ニテ殺伐ヲ好ミ邊境ノ劫掠
 年ヲ踰テ止ズ生民ノ塗炭此時ヨリ甚シキハナカリケレ去レバ武
 帝英武ノ神威ヲ逞シテ御心倦玉ヲ頻ニ大軍ヲ發メ手痛ク征
 伐シ至フニ二十餘年ノ間ナリ此ニ因テ單于ハ莫大ノ人馬ヲ失テ
 大ニ後悔シ始テ中國ノ威ヲ畏テ和睦ヲ成ニト思フ心アリケルニ去年
 四月ニ思フスモ大病ヲ受テ狐鹿姑俄ニ死亡シ此時長子壺
 衍鞬未ダ幼カリシ程ニ弟ノ右谷蠡王ニ位ヲ繼シムベシトテ寧

二遺言シタリケレハ衛律ガ律此ヲ用ス顯渠尉氏ト心ヲ合セ故
單于ノ遺命ナリトテ竟ニ少子壺衍襲ヲ單于ニヨソシタリケレ
尤賢王右谷彘王ハ中國ノ防ノ為ニ單于ノ都ヲ離テ龍城ニ居タ
リシガ此由ヲ傳聞テ甚々怒リ其ヨリ漢ノ兵攻來テモ力ヲ盡メ
防キ戰ンルセホリケル間匈奴ノ軍威衰ヘ弱リテ弥中國ヲ怖ク
爰ニ漢ノ中郎將蘇武ハ久ク匈奴ノ囚トナリ北海ノ島ニ羊ヲ牧テ
居タリシガ此島元ヨリ人倫離レ絶テ鳥モ通ヌ所ナル上堅ク人ヲ
制メ飲食ヲモ贈リ與ヘサレバ蘇武ハ常ニ野鼠ヲ掘草ノ實ヲ採
テ食トシ十餘年ノ飢ヲ救ヒ猶漢ノ節ヲ失ズ卧テモ起テモ身
ヲ放ツコトナカリシ程ニ節旄モ悉ク脱落ケルトナリ其後李陵カ降
參シケル時單于近ク召テ汝ハ元漢ニアリシ時蘇武ト同ク侍中ノ
官ニテ常ニ交際カリシト聞今蘇武海島ニアリ汝故舊ノ好ヲ以

テ行テ降參ヲ勸ヨト云ケル李陵則チ酒ト肴ヲ用意シ海島
へ携ユキ蘇武ニ見テ久潤ノ情ヲ述其手ヲ執テ申ケルハ先年郊
外ニ相別シヨリ音容互ニ隔絶シ參ト商トノ如シ今十餘年ヲ經テ
十萬里ノ外ニ相逢ト豈悦シカラスヤ單于其ガ元ヨリ足下ト厚キ
親アルヲ知テ一タヒ足下ニ降參ヲ説勸メテ未ハ我單于ノ心ヲ料ニ
足下モ心ヲ傾テ歸降セラレハ單于モ亦心ヲ虛メ任用セラレシ
明ケシ若然スハ竟ニ漢ニ歸ルコトヲモ得玉ワス信義兩ナカラ全
カルベカラス殊更足下ノ兄弟ハ皆事ニ坐セラレテ自殺シ母公ハ已
ニ世ヲ辞シ婦人ハ又他人ニ嫁メ其餘ノ親族ハ存亡ノ程ヲ知ズ夫人
生ハ朝露ノ如シ足下何ゾ甘テ此ノ如キ苦惱ヲ受玉フゾヤ加之
漢帝漸ク春秋タケ玉ヒテ法令正カラス諸臣罪ナクメ誅セラレ
若教ヲ知ズ足下誰ガ為ニカ此節ヲ守リ玉フゾト言ヲ盡シ理ヲ

極メテ説ケルガ蘇武ハ更ニ心ヲ動サズ其父子素ヨリ何ノ功能モ
ナキニ主上廣大ノ慈恩ヲ蒙テ位ハ大将ノ負ニ備リ爵ハ諸侯ノ後
ニ列ヲラル我此聖徳ヲ消埃モ報センコトヲ思フテ常ニ肝腦地ニ塗レン
コトヲ願フ今身ヲ委テ節ニ死スル平生ノ願ニテコトヲ候ヘ凡ソ人臣ノ
君ニ事ハ猶子ノ父ニ事ルガ如シ我人ノ臣子トシ君父ノ為ニ捨シテ
命何カ露程モ惜カルキ必ス再ヒ言フ實シ玉フナト申ケル李陵ハ
猶モ其心ノ底ノ覺東ナサニ四五日島ニ逗留ノ重テ一盃ヲ勸メ子
卿願ハ故人ノ情ヲ思テ能某カ言フ慮リ玉ヘト云ニ蘇武忿然トシ色
ヲ改メ我已ニ自ラ志ヲ決シ苟モ生ヲ竊シテ世ニ存シト欲スル心ナ
シ將軍強テ降サント思ヒ玉ハ願ハ目前ニ死シ素懷ヲ顯シ候シト
無興氣ニ申ケル程ニ李陵ハ始テ其心ノ動シ難キヲ知テ嘆息ヲチシ
嗟乎足下ハ真ノ烈士丈夫ナリ我ト衛律トガ如キハ罪上天ニモ

通シナント云テ袖モル涙ヲ止メカ子泣々別テ去ケルガ其後武帝ノ
崩御ノ由ヲ傳聞テ李陵又海島ヘ到リシカクノ趣ヲ語リケレバ
蘇武ハ聞モアエス色ヲ放テ大ニ哭キ血ヲ吐テ地ニ悶ヘ朝夕南ヲ望
テ再拜シ至心ニ祭ノ儀ヲシ成ルケル斯テ壺衍鞆ガ位ニ立シヨリ
後ハ匈奴ノ國中穩ナラス人ノ心離レ乖テ威風次第ニ弱リ衰ケレ
ハ君臣上下常ニ中國ノ兵ノ寄來ラシコトヲ恐テ心ヲ安セス日來戰
ヲ好ミツル衛律ガ徒モ单于ニ見テハ只和睦ヲノミ勸テ聊カ他ノ計
ヲ云者一人モナカリケル間单于ハ弥恐惧ノ思ヲナシ終ニ諸人ノ勸ニ任
テ始元六年ノ春朝廷ヘ使者ヲ献リ貢物ヲ備テ和睦ヲシ求メケレ
主上ハ大小ノ群臣ヲ召レ匈奴今和親ヲ乞フ其勢ノ衰タルガ故ニソ
彼カ本心ヨリ歸服スルニアラスト云臣其虚實ヲ論セス假ニモ前非ヲ
悔ルハ善心ナリ况ヤ堂々タル中國ノ大ナル何ゾ夷狄ノ來リ服スル

ヲ受サルノ理アラシヤト宜ハ百官皆再拜シ是則チ聖化ノ戎狄ニ
 及フ所以ナリトテ萬歳ヲ唱ケル此ニ於テ匈奴ノ使者ヲ御前ニ召
 出サレ汝ガ主能中華ノ貴ズベキ義ヲ知テ和睦ヲ求ルテ神妙ノ至也
 然レ臣教多囚ヲキタル中國ノ使者ヲ送リ返サレ時ハ和親ノ實ヲ見
 ニ足ス朕今勅使ヲ添テ汝ヲ本國ニ回スベキノ回單子ニ能々此事
 ヲ語ルベシト仰アバ使者ハ再拜メ御暇ヲ受勅使ヲ伴テ都ヲ離
 レ日ヲ經テ本國ニ着シカバ勅使ヲ驛館ニ休セ置自ラ先内ニ入テ事
 ノ子細ヲ單子ニツ奏シケレ爰ニ蘇武カ吏ノ常惠ハ先年由ナキ罪ニ
 誣ラレテ心オラス匈奴ニ降参シタリケルガ夢ニモ中國ノ事ヲ忘モラス
 常ニ故主蘇武ガ年久ク苦ヲ受ルテ悲シク思フト云臣施スベキ計モ
 ナクテ空ク年月ヲ過シケル所ニ今度華夷親睦ノ事ニ就テ勅使下
 向ト聞ヘシカバ急ギ驛館ヘ忍ビ行テ對面シ密ニ低語テ申ケルハ單子

今和親ヲ乞フ曾テ真實ニアラス其故ハ先年ヨリ囚置タル漢ノ使
 ヲ此度一人モ返サント心ナシ是則チ他日勢ノ盛ナルヲ待テ又亂ヲ
 作ントスル兆トコト覺ヘ候ヘ足下縱ニ此事ヲ論セラルレ彼必ス様
 ヲニ詐リ争テ回シ候フニ其時足下ノ様ニ云テ責玉ヲハ彼再
 ロヲ用クノ能ズソ皆送り回シ候フベキヤト懼ニ計ヲ教テコト去ニケ
 レ初單子ハ和睦ノ成就シタルヲ限ナク喜ビ次日勅使ヲ迎テ對面シ
 ケバ勅使則チ詔ヲ述漢帝已ニ大王ノ求ヲ許サルト云臣猶詐ナラ
 シト疑ヒ至ラ故ニ其ヲ指向ラレ大王ノ心誠ナラバ和親ヲ許ヘシ
 ト宜ヒ又大王果シテ詐ニテ候スヤト云ニ單子奮然トシ容ヲ改メ孤實
 ニ中華ノ德風ヲ慕ヒ心ヲ空メ好ヲ結シテ願フ漢帝何故ニ深ク
 疑テ詐トハシ至ラフ勅使モ言ヲ正シ大王ノ心已ニ此ノ如シト云臣漢帝
 ノ心疑ナキコト能ズ實ニ好ヲ結ント思ヒ至ラバ何ゾ囚置レシ漢ノ使者

ヲ速ニ面シ玉ワナルト云ニ單于聞モアテ何故ゾト思ヒニ初ハ其儀ヲ
以安堵セリ孤留メ置タリシ漢ノ使ハ蘇武ヲ始トシ過半死ウセ
尤モ繞ニ生殘ル者アリト云レ是等ハ皆孤ニ降參ソ漢ニ面ルヲ
願ホル故ニ強テ回サレリト各ケル勅使カラクト打笑ヒ太王何
トテ詐ヲ仰セ候ソ此國中國ト千萬里ヲ隔タレバ知者アルジト思
玉ワカ漢帝近比上林苑ニ狩シ玉ヒケルニ折節秋モ幸過テ空澄
雙ル夕間暮數行ノ鴻鴈雲ニ叫テ飛クルヲ御覽ソ親ヲ御弓ニ矢
ヲワカヒ虚空ヲ望テ放タレシニ實ヤ義臣ノ忠憤上天モ感應ヤシ
クケン一鴈忽チ矢ニ中テ落タルヲ武夫取テ見ケレバ頰ニ通ノ帛書
ヲ結ビ付タリシ程ニ急キ御前ニ献ル怪シヤ何ヤラント聽テ披キ見
玉ハ蘇武カ海島ヨリ送レル書ニテツアリケル此ニ因テ蘇武カ未ダ
死セスノ海島ニアルヲ御レシヨリ三歳ノ孩兒モ傳聞テ我中國ニ

隱ナシ太王猶モ詐リ玉ワシマト責ケレバ單于ハ大ニ驚テ色ヲ變
シ今ハ何上テカ欺キ候スベキ蘇武ハ誠ニ海島ニ在テ未ダ死ス此上
ハ早々ニ都ヘ送り回スヘントテ昂時ニ人ヲ遣シ迎ヘ來シ勅使ニ對面
セオセケレハ蘇武ハ死ノ蘇リタル思ヲナシ急キ旅行ノ營ヲナシ其外
馬宏常惠等九人ト同ク勅使ノ駕ニ隨テ匈奴ノ境ヲ立出ントスレ
ハ李陵ハ蘇武カ別ヲ悲ミ酒肴ヲ用意ノ數十里ノ外ニ送り酒半
酣ニ及ビケル時手ヲ執テ稱賀シケルハ先生義名ヲ匈奴ニ揚志烈ヲ
漢室ニ耀シ玉ワ古ノ竹帛ニ載ル所ト云レ先生ニ過タル者ハ候ワス我
本才微ニ力怯シテ一旦匈奴ニ降ルト云レ武帝若我老母ヲ憐玉ワハ
我眞ハ故郷ヲ思レヌ方モアリナン已ニ三族ヲ滅サレヌ上ハ何ヲカ思
顧候フヘキ嗟哀カナ先生ヨリ外ニ我心ヲ知人ナシトテ流ル涙泉ノ
涌カ如ク自ラ數盃ヲ傾ケ一詩ヲ賦ソ別ニ餞メ曰

攜手上河梁游子暮何之徘徊路側恨恨不
得辭晨風鳴北林熠燿東南飛浮雲日千里安
知我心悲

蘇武毛淚咽別ヲ傷ミ又一盃ヲ酌テ和章ヲ留テ曰
雙鳧俱北飛一鳧獨南翔子當留斯館我當歸
故鄉一別如秦胡會見何渠央愴恨切中懷不
覺淚霑裳願子長努力言笑莫相忘

後ノ代ニ五言ハ句ノ體ヲ作ルハ此李陵カ詩ニ本ツクトヨリ聞
二人更ル々献酬シ酒宴數刻ヲ累テ手ヲ分カントス時李陵淚
ヲ揮テ我前日ノ寶劍ヲ贈リツルガ先生猶失ヒ玉ワスヤト問ニ蘇
武曰テ故人ノ贈物爭カ失ヒ申サシ且夕腰ヲ放ズ今モ則チ此ニ
李陵カ曰今南北ニ別テハ今生ニ又相見シ程モ料リ難シ願ハ一見ヲ

許シ至ハ蘇武則チ腰ヨリ劍ヲ拔テ授ケレバ李陵右ノ手ニ請取テ
蘇武ニ向ヒ我昔先生ト志ヲ同シテ共ニ漢朝ニ事ヘ勲功ヲ萬世ニ立
テ爵祿ヲ子孫ニ傳シテ誓ヒニ思ワズモ身夷狄ニ陷テ義ヲ抑
キ名ヲ汚ス一豈我素懷ニテ候ワシヤ今先生ノ獨リ歸ラ全ノ都
ニ歸リ至ラフヲ見テ慙愧ニ堪ズ何ノ面目アリテカ富貴ヲ貪テ生ヲ
竊ムコトヲスヘキゾヤト云モ果ス自ラ刎ケルヲ蘇武ハ驚テ急ニ劍ヲ
奪ントシケルガ早地上ニ倒テ息絶タリシカバ力及ス空キ屍ニ抱キ付
今日始テ君ガ心ノ實ヲ見タリト大ニ悲ミ徒者ニ命ノ能々屍ヲ葬セ
泣々馬ニ打乗テ都ヲ指テ去ニケル朝廷ニ勅使歸洛ノ由先タツ
テ其聞アリケレバ主上ハ群臣ト共ニ遙ノ城外ヘ出迎玉ヒ蘇武馬宏
等ガ歸リシヲ御覽ゾ御喜ハ限ナシ蘇武始メ都ヲ出シ時ハ弱ク壯
ニ容強ク色麗シカリツルガ今年十九年ノ艱苦ヲ經テ歸リ來シ

ヲ見玉フニ髮鬚悉ク雪ノ如ク昔ニ似タル面影少モナカリケレ親
其背ヲ撫ナセ玉ヒ卿数十年ノ間千辛萬苦ヲ受其姿ト成テモ猶
忠義ノ志ヲ易ス君ノ命ヲ夷狄ニ辱ス誠ニ金鉄ノ士ナリト宣ヒテ
曆感ノ程ハ斜ナラス詔ヲ下メテ大牢ヲ奉テ蘇武ヲ武帝ノ庶ニ
拜謁サセ玉ヒ其後典屬國トシ拱中ニ居ラ賜ヒ并ニ錢三百萬公
田二頃第宅一區ヲ宛行レケレ蘇武首ヲ叩テ拜謝シ凡ソ難ニ逢
テ節ヲ守リ四方ニ使メ君命ヲ辱ガルハ人臣ノ定レル職ニシテ愚老ガ
能ニテ候ス然ルニ浩ル莫大ノ聖恩ヲ蒙ルヘ甚タ分ニ過タルニテ候ス
ヤトステ退キシハ古今例ナキ忠臣カナト各譽ヲ萬世ニ留メケル
上官桀謀反夷三族

ニ復テ百姓業ヲ安ジケリ爰ニ屯將軍上官桀ハ先年其子上官安カ
女ヲ皇后ニ立シ時偏ニ益長公主ノ嬖人ト外人ヲ頼ミ我若此望ヲ達
シハ必ス朝廷ニ奏シテ御邊ヲ侯爵ニ進メ申ベシト堅約シケリ此ニ因
テ丁外人カヲ盡メ之ヲ謀ヒ皇后冊立ノ事ヲ容易ク成就シ上官父子
天子ノ舅トナルヲ得タリケル程ニ父子ヨリクニ霍光ヲ頼ミ丁外人ヲ
諸侯ニ封セント議シケレ霍光其勲功ナキヲ以テ輕々シテ許容セス其
後又天子ニ朝見セサセントスシテモ霍光更ニ同心セサリシ間上官父子
ハ其言ノ用レサルヲ深ク慙愧シ長公主モ此ヨリ霍光ニ恨ヲ含シケレ
元來上官桀ハ先帝ノ朝ヨリ其位霍光カ上ニ在ケル上今殊ニ皇后ノ祖父
ト成テ益諸人ニ敬ワレ霍光ハ皇后母方ノ祖父タルヲ以テ常ニ外祖トシ
之ヲ侮リ國家ノ政ヲ獨リ擅ニセント謀テ其ヨリ霍光ト權ヲ爭フ
心ヲ起シケリサレモ霍光ハ深ク先帝ノ遺詔ヲ心ニ忘ス忠義純一ニシ

通谷氏集已言卷二

事ヲ行フニ必ス公ニ正キヲ守テ下黜ノ私ヲ容カリケル程ニ奸計
施スニ暇ナクメ空ク月日ヲ送リケリ明レハ元鳳元年辛丑秋八月
長公主密ニ燕王且桑弘羊等ト計ヲ合セテ謀及ラ企テ爾王ハ
元來當今ノ御兄ニテ御座セシカハ天性温純ナラケルヲ以テ先帝御
位ヲ譲リ至ワサリシ程ニ常々朝廷ニ怨ヲ含シケリ又桑弘羊モ
霍光ヲ怨ル子細アリテ平生不和ナリシカハ上官父子ガ謀ニテ長
公主ヨリ牒シ合サレシ者ナリ上官樂專ラ此事ヲ取持ト云ビ只霍
光ヲ怨ルヨリ思之タル企ナレバ朝廷ヲ憚テ急ニ兵ヲ起シ得ス此ニ
因テ密ニ霍光ガ浴ニ出タル隙ヲ窺テ人ノ男ヲ燕王ノ使ナリト号
シ天子ニ書ヲ上ラシメテ奏シケル様ハ霍光妄ニ天子ノ儀ヲ僭シ出
ルニ警シ入ニ蹕ノ大臣ニ無礼ヲナス又多ク幕府ノ校尉吏官ヲ加へ
増テ權ヲ專ニシ驕ヲ恣ニスル一傍若無人ト申シツベシ加之ナラズ

多ノ軍士ヲ私第ニ集テ武藝ノ訓練ヤム時ナレ必定謀及ノ企ト
相見ヘ候フト跡形モナキ詐ゾ書タリケレ古ヨリ姦佞ノ賢良ヲ
害スル其例少カラスト云ハ是皆人君徳ノ昏キガ故ナリ當今ノ聖
明ナル争カ此等ノ奸計ニ欺レ玉フベキ已ニ此書ヲ睿覽アリケルカ
早ク其詐ナルヲ悟セ玉ヒツル程ニ兎角ニモ及ズ捨置玉ヒテケリ霍
光ハ角氏知ズ次ノ日毎ノ如ク朝ニ出ケルガ密ニ告知ス人アリテ其涉
汰ヲ聞ケル間敢テ内殿ヘ入ズ外殿ニヨソ控タレ玉上暫アリテ大將
軍ハ未ダ出仕セサルヤト問セ玉ハ上官樂傍ニ在テ大將軍ハ昨日
燕王ノ上書ノ已ガ罪ヲ訴ラレシヲ聞テ怕レテ内ニ候ワズト奏ス乃
近臣ヲ以テ召ルニ霍光ハ冠ヲ脱テ御前遙ニ伺候シ畏レ謹テ拜
伏シケレバ玉上御手ヲ出サレ昨日上書ノ御ヲ讒スル者アリト云ハ朕
其詐ナルヲ知テ卿ヲ疑ス將軍速ニ冠セヨ少モ心ニ掛ケ勿レト宣

通治兩漢史書卷二

へハ霍光再拜頓首ノ龍床ニ近ツキ陛下何ヲ以テカ其詐ヲ御
レ候フソト問奉ルニ龍顏莞尔ト打笑ヒ至ヒ彼書ニ卿カ出ルニ警言シ
ハニ彈スト書タル最前卿カ軍士調練ノ為ニ廣明へ行タリ時羽
林ノ軍營ヲ警蹕ノ通リツル外ニテモ角スル様ニ惡ク云ナス者
ナリ又幕府ノ校尉ヲ益タルモ朕カ明ニ知所ニテ卿カ私ニスル事ニ
アラス増テヤ此ニハ未タ十日ニ過サレ事ナルヲ燕王遙ノ外國ニ在
ナカラ如何ノ聞知ルヘキゾ疑モナク佞臣共カ詐ノ計トコソ覺ユ也
ト仰ケルモ上此時ハ未タ纔ニ十四歳ニテ御座ケレ能是非ヲ辨
モフ一如此ク明白ナリシカハ人皆驚キ感ゼスト云者ナカリケルガ
果ノ燕王ノ使ト云シ者モイソトナク行方知ズ失タリシ程ニソレ早ク
追手ヲ遣シ捕ヘ来テ拷問スレト仰アレハ上官樂大ニ畏レ是等
ハ小事ニソサノミ緊ク糾サレヘキ事ニテ候フスト申ケル間弥奴カ

所為ナリトハ思召知レケレ更ニ色ニハ出モワカリケリ其後モ又讒
言ヲ構ル徒アリケレバ主上大ニ怒テ大將軍ハ純臣ナリ此故ニ先帝
朕ヲ付屬ノ國家ノ事務ヲ任セ置玉ヒ又重テ大將軍ノ事ヲ云者
アラハ必ズ罪ニ行ント仰ケル程ニ再ヒ言ヲ出ス者ゾナカリケレ去レ
上官父子ハ猶霍光ヲ退ケントノ三巧テ様々ニ思案ヲ運ヤ尾君ノ
聰明晦レ難ケレバ長公主桑弘羊等ト商議ヲナレ此上ハヨレカ及
ズ速ニ兵ヲ起シ先霍光ヲ打殺シ次ニ太子ヲ廢シ燕王ヲ位ニタテ
泰スベシトテ頻ニ燕ノ國ヘ催促シ大軍ヲ起シ急ニ攻上リ丑ト書札
ノ往来聊カ虚日ハナカリケリ燕王六嬖キ事ニ思ヒ急キ國中へ觸
ヲ廻シ兵ヲ集ラルニ日來腕ニヲ好ム溢レ者共時ヲ得タリト馳
奏ル程ニ間ナク数千人ニ及ケレ燕王喜壇ス近日發向スベシトテ多
ノ臣下ヲ集メテ議定セラレニ相國王平列坐ノ内ヨリ進ミ出言

通谷内真已言

ヲ正ノ申ケル君今無謀ノ君輩ニ與ノ由ナキ謀及ヲ企テ
恐ラクハ遠キ慮ナキニ似タルシ其故ヲ如何ニト云ニ
將軍上官
樂ハ素ヨリ輕薄ニ諸人ノ望重カラズ其子車騎將軍上官安ハ
少メ驕ヲ好ム徒者ナリ臣ツラク思量ス今度ノ企テモ成
就スヘトハ存シ候ワズ縱ニ成就スルアリモ彼等カ所存太王ノ
下ニ立テ臣ト称セシ一ハ聊カ思ヒ寄又事ニテ候ヘト殘ル所ナ
ソ諫ケル古ヨリ金言ハ耳ニ通ヒ湯藥ハ口ニ苦キ習ナレハ燕王以ノ
外ニ腹ヲ立此程ニテ決定シタル事ハ何故ニ無益ノ妨申テ人心
ヲ惑スゾ再ヒ諫タラン者ハ必ス首ヲ斬ヘキソト罵タリ其外ノ群
臣モ尤ト思ワヌ者多カリケレモ皆諫ヲ畏レテ重テ口ヲ閉ク者ナ
カリケレバ韓義ト云ケル臣コレヲ見テ口惜ノ人々ノ舉動ヤナ如何ニ
命カ惜ケレトテ只今國家ノ滅亡ニ及フヲ見ナガラ諫メヌ様ヤアル

ヘキ般ノ比干ト死ヲ同シ義名ヲ萬世ニ施シ我身ノ本懐之ニ
過ベカラストテ王ノ前ニ近付テ涙ヲハラクト流シ向ニ相國忠言
ヲ進テ英怒ヲ蒙リ候ヒ又臣今一言ヲ献シ石ヲ抱テ淵ニ入リ類ニ
似タル事ニ臨テ諫ハランハ臣タルノ道ニアラス然レモ相國已ニ言
ヲ盡サレテ候ヘハ臣又一言ヲ加フベキナシ御身ノ難ニ遇テ惜ニ
足テ臣兵謀及ノ惡名ヲ後代ニ受玉ワシコソ返スモ口惜フ候ヘト
首ヲ叩テ申ケレバ燕王勃然トメ大ニ怒リ大丈夫ノ一言ハ駟馬モ
逐ガタシ孤己ニ号令ヲ出シタルニ又モヤ諫ルカト云モ果ス腰ヨリ劍
ヲ拔テ忽チ其首ヲ切テ落サレシ程ニ諸人震ヒ畏レテ外ニ歸服ノ
色ヲ顯セ臣内ニ皆逃避離散ノ心ヲ起シケリ上官桀カ使長安ヘ
歸テ事ノ由ヲ語リケレバ上官安忽チ思案替リ桑弘羊ヲ長公
主ノ許ヘ招テ相談シケル燕王本ヨリ短慮ニ人ノ諫ニ從ハ安ニ殺

伐ヲ好テ動スレハ臣下ヲ斬殺サル尤様ノ人ヲ天子ニシテハ末ノ安
否ヲ料リ難シ所詮近日兵ヲ起ノ入洛セラレン時先一審ニ此人ヲ
欺キ殺メ其軍勢ヲ引奪ヒ次ニ霍光ヲ滅シ終ニ天子ヲ廢メ父
上官桀ヲ皇帝ト成シハ如何ニト云ニ皆其議然ルベシト味シテ
程ニ密ニ用意ヲ備テ燕王ノ上リヲ待居タリ長公主ノ候人燕倉
人ガ又ヲ燕倉ト申ケリ密ニ其企ヲ洩聞テ怪カラヌ事ナリトテ
急ニ太司農楊敞カ方ヘ馳ユキ子細ヲ告タリケレ楊敞素ヨリ慎
深キ者ナレバ大ニ驚キ諫大夫杜延年ヲ以テ頓テ朝廷ヘ奏聞ス主
上逆鱗斜ナラス昂時ニ詔ヲ下サレ多ノ武士ヲ遣メ上官桀父子桑
弘羊丁外人ヲ捕テ禁獄シ至同九月ニ市ヘ引出メ皆其三族ヲ
夷ケ至ヒ益長公主燕王且ハ宗族タルヲ以テ其罪ヲ容レ置ケルガ自
生ル能スノ人共ニ自殺セラレタリ主上ハ燕ノ韓義カ主ノ無道

ヲ諫言ノ忠ニ死シタル由ヲ聞レ召テ膺感ニ堪モワズ彼古ノ比キガ
節ニ效テ身ヲ殺メ直諫ヲ致ス其志甚ダ憐ヘシ人ノ臣トシハ皆此コ
ノ志ヲ立ベケレ宜ク子孫ニ恩賞ノ萬人ノ心ヲ勵サントテ韓義カ
子韓延壽ヲ諫大夫ニ擢テ重ク金帛ヲ賜テケリ此時上
官桀桑弘羊等己ニ誅戮セラレ其外ノ諸大臣モ近比死スル者多
ノ官職人ヲ闕テ數多ナリシカハ太將軍霍光奏聞申ケル様ハ老
祿大夫張安世故ノ張湯カ子諫大夫杜延年ハ舊臣柱國カ子ニテ
二人共ニ忠誠純篤ノ士ニテ候ハ願ハ登庸テ太職ニ任用シ其カレト
薦ケル間則チ二人ヲ召出サレ張安世ハ右將軍ニ拜メ光祿勳ヲ
兼サセ杜延年ハ太僕トシ右曹給事中ヲ兼サセラル霍光元ヨリ
刑罰ヲ用ルヘ甚ダ嚴メ吏民心ヲ安セハル者儘多カリシカ杜延年
常躬ト成テヨリ常ニ霍光ヲ輔ケ專寛宥ヲ行テ刑罰ヲ輕フシ

ケル程ニ百姓其德ニ懐テ皆喜ビ入り

王吉龔遂諫昌邑王

當今即位ノ初ヨリハ朝廷ノ政事大ナク皆大將軍一人ノ計ヒ
ニテ決定セラレケル間事秋久ク丞相ノ位ニ備ルト云凡常ニ安然ト
ノ公事ヲ與リ聞一モ手カリシガ元鳳四年ニ世ヲ辭シ丞相ノ位
ナリシ程ニ御史大夫王訢ヲ遷シ丞相ニ補セラレシニ翌年ノ冬是モ
病死メケリ茲ニ因テ六年十月ニ大司農楊敞ヲ丞相ニ遷シ玉ヒ又
翌年丁未改元ノ元平ト号セラル其歲ノ春主上御怒ニ染セ玉ヒ次第
ニ重ク成テ四月ニ了ニ崩御ナリ又御齡纔ニ二十ニテ渡ラ玉ヒケ
ル程ニ未ダ東宮トテモ御座サリケレバ群臣イト、嘆キ深ク御連
枝トテモ廣陵王ハカリニテ御座スバ御賤祚モ誰某ト議スルニ及
ズ定テ此親王ニテヤ御座ラントゾ申シアヒ又廣陵王劉胥ハ武帝

第四ノ御子ナリシガ素ヨリ礼義ヲ尚ス才徳ナキヲ以テ先帝ノ
御寵愛モ左マデニシテサリケル程ニ諸人ノ指ケス所ナレバ霍光
ハカリハ更ニ肯ホリケリ郎官ノ者共モ心ヲ服セ又輩儘多カリシ忍
諸人ノ沙汰スルヲ聞テ朝廷へ書ヲ上リ昔周ノ太王ハ太伯ヲ廢シ
王季ヲ立文王ハ伯邑考ヲ舍テ武王ヲ立ラレシ九ノ君ヲ立ルニ
ハ只事ノ宜シキニヨソ遵フベケレ年長シタルヲ舍テ幼ヲ立ル何ノ
不可ナルカ候スベキ廣陵王ノ不徳ハ滿朝ノ人ノ懋テ知所ナレバ
決メ宗廟ノ主トナシ恭ラスベキ道ニテ候ワスト奏シケル間霍光ハ
イヨク心ヲ決シ皇后モ郎官ノ奏スル所尤ナリトテ昂自ニ霍光ト議
定メ昌邑王劉賀ヲ迎へ立シトノ詔ヲ出サレタリ此昌邑王ト
申スハ故哀主髻ノ子ニシ武帝ノ御孫ナルガ天性驕リ縱ニ日用ノ
行跡一ツモ節ニ中ラス只明テモ暮モ遊獵ヲノミ事トメニ伏ノ天モ

暑ヲ忘レ霜雪ノ晨モ寒ヲ知ズ鹿ヲ逐フ獵師ハ山ヲ見ガレ
トテ禮樂刑政ナンドハ世ニナキ事ノ様ニ覺テ徒ニミ年月ヲ暮
カレケレ中尉王吉ト云者ハ久キ股肱ノ臣ニテアリシ程ニ之ヲ嘆テ常
々謙言メ申ケルハ大主辱ク朝廷ノ皇族トメ此大國ニ封セラレ肥
甘輕暖采色聲音聊不足ナキ御身ヲ以テ常ニ書ヲ讀道ヲ
學ブコトヲ好玉ワズ一向逸遊ニ耽テ柔軟ノ玉體ヲ以テ勞シキ態
ヲナシモフ是併壽命ヲ縮ルノ計トヤ申サン且六仁義ニ進ムノ道ニテ
候ワズ熟大王ノ宜シキ所ヲ慮ルニ深ク臺殿ノ内ニ隱レ賢能ノ師ヲ
擇テ常ニ聖賢ノ書ヲ習ヒ上ハ唐虞ノ政ヲ論シ下ハ殷周ノ盛ナル
ヲ談シ任聖ノ風ヲ考テ國ヲ治ルノ徳ヲ明ニシ奮激ノ志ヲ發メ
舜モ人ナリ我モ人也ト自ラ勤メ勵メ日ニ其徳ヲ新シ玉ワズベシ
若此ノ如クナラハ御心ノ清キコトハ竟舜ニモ恥ズ玉體ノ安全ナルコトハ

喬松ト壽ヲ同フシ福祿疆ナクソ社稷自ラ平安ニヨク候ヒナン
且當今ノ聖明ニシシス必ニ日後ニ只帝徳ノ至ラヌコトヲ嘆テ寢食
ノ暇モ御心怠リ玉ワズ踐祚ノ初ヨリ今日ニ至ルテ園苑ニ出テ甲
獵シ玉ワズ一度モナク池ニ臨テ釣シ至ヒシコトヲ終ニ承リ候ワズ君
宜ク此等ノ事ヲ思シ召テ夙夜ニ警覺慎ミ夫加之ナラス當朝ニ對シ
ハ諸王ノ中ニ大王ヨリ親キハ候ワズ分ヲ以テ云時ハ皇孫位ヲ以テ云時
ハ人臣トシテ御身ニシテ責アリ苟モ御心ヲ忽シ玉ワズ六種ヲ運サズ
メ必ズ大ナル不祥ヲ招キ玉ワズシト肺肝ヲ吐露スル計ニテ諫メ申ケル
昌邑王ハ之ヲ聞テ中尉屢正直ノ諫ヲ以テ孤ガ過ヲ教へ導ル真ノ
忠臣ナリトテ牛肉ト酒トヲ賜テ謝セラレケレサレ臣前非ヲ改メシト
スル心ハ露程モナク驕リ放ナルコト故ノ如クニ今日ニ益盛ナリシカハ帝中
令龔遂モ元ヨリ剛毅忠直ニシテ大義ヲ存ズル者ナリシ程ニ平生聖

經ノ教ヲ陳 禍福ノ理ヲ説テ 涙ヲ流メ 諫メ 争ヒ 又 近從ノ者 共ノ
嚴密ニ 教ヘ 導サルヲ 明暮ニ ヲラ 責タリケル 其後 昌邑王 賤キ 宰人
奴僕ノ 輩ト 遊ビ 戯レテ 大ニ 礼法ヲ 乱サレシ ヲアリケレバ 龔遂 内ニ
入テ 王ノ 前ニ 跪キ 涙ヲ ハラク ト流メ 大王 故ノ 膠西王ノ 滅亡セラレシ
因縁ヲ 知テ 王リヤト 問ニ 知スト 答ラレケレバ 臣 承ル 膠西王 曾テ 無道
ヲ 縱ニシ 惡道ヲ 振舞フ 至スト 云所ナカリキ 然ルニ 侯得ト云シ 倭臣
常ニ 左右ニ 伺候シ 其惡ヲ 助ル 薪ニ 油ヲ 添ルガ如ク 王ノ 行フ所 桀
紂ニ 優レバ 侯得ハ 却テ 堯舜ノ 行ナリト 諛ヒケル程ニ 膠西王ハ 龍
ノ水ヲ 得タル 心地ニ 悅テ 除恩ヲ 厚シ 坐メ 八席ヲ 同フシ 卧テ 八床ヲ
共ニセラレシガ 其積惡ノ 招ク所 天罰 忽ニ 至テ 程ナク 國ヲ 失ヒ 身ヲ 亡
サレテ 候フ也 臣 大王ノ 行ヲ 見ニ 膠西王ノ 所為ニ 異ナラス 親モ 近ヅケ玉
フ者ハ 皆 侯得ガ 屬ナリ 此ノ如ク ナラバ 了ニ 天ノ 責ヲ 受玉フシ 一旦ニ

コソ 候ワヌ 臣 願フクハ 博ク 經書ニ 通ゾ 義ヲ 行フ人ヲ 擇テ 大王ノ 傍ニ
置立テハ 礼義ヲ 正シ 坐メハ 詩書ヲ 講セシメバ 大ニ 益アルベシト 覺ヘ 候フ
ト 申ケル 昌邑王ハ 夕夕タテノ 事ニ 思ワレケレバ 賢臣ノ 申ス言サスガ 違背
ニ 及ビ 難サニ 免モ 角モ 宜ク 謀フヘキ 由申サレシ程ニ 龔遂 頓テ 賢才
アル 名士十人ヲ 擇ビ 王ノ 左右ニ 置テ 朝夕 匡シ 導セケルガ 未ダ十日
モ 過ハルニ 悉ク 逐クラレテケリ 龔遂モ 王ニ 言モ 今ハ 思案ニ 能ワズ
此上 六滅亡ヲ 待ヨリ 外ハ ナシト 長嘆メ 心ノ 内 總ナラス 角テ 一兩月ヲ 過
ケル所ニ 何クヨリカ 來リケン 怪シケナル 白犬一ツ 宮殿ノ 傍ヲ 徘徊シ
リ 頸ヨリ 下ハ 人ノ 形ニ 首ニ 冠ヲ 戴キタルヲ 見レバ 樂人ノ 著スル
如キ 形ニ 五色ヲ 以テ 彩飾セリ 不思議ノ 物カナトテ 龔遂ヲ 召テ 尋
ラルベ 是ハ 上天 戒ヲ 垂テ 大王ノ 側ニ アル者ハ 皆 大ニ 冠セラル者也
ト 告玉フ者ニテ 候フ 大王 速ニ 恐懼ノ 心ヲ 起メ 小人 退ケ玉フ時

八天災却テ吉祥トナリ年ケモツル時ハ滅亡之所ニ臻リ候フ
 ト吾ケル間少ハ畏レ慎レケレ数日ヲ過ルニ又大ナル熊現レ出タ
 リケルカ只王ノ目ニノミ見テ餘人ノ目ニ見ホリシ程ニ怪キ事ニ
 覺テ又龔遂ニ問ルバ是モ大ニ不吉ノ象ニテ候ヘ九ノ山野ノ獸
 宮室ノ畔ニ出来ルハ其所程テク荒廢ノ丘墟原野ト成果ルハ北ニ
 テ候フト云ハ昌邑王天ヲ仰テ歎息シ如何ナラ故ニカ浩ル不祥ノ
 類ニ出来ルヤラント涙ヲ流サルレ龔遂頭ヲ叩キ臣敢テ忠志ヲ
 遺サス危亡ノ戒ヲ説ク教ヲ知ズト申セ臣大主毎ニ聞ク悦ビ
 玉ワズ夫國ノ存亡何ゾ臣ガ言ニ依候ワンヤ願ワクハ自ラ反復ノ
 ツラク慮リ玉ハ大王曾テ詩經ヲ誦玉ヘリ九ツ三百五篇ノ詩ハ
 篇々ニ人事ノ利害ヲ明メテ王道ノ得失ヲ示サスト云ク今
 大王ノ行フ所抑何レノ詩ニ方中リ候ラン尊キク一國ノ王者

トノ賤キ庶民ノ挙動ニ行ヲ汗サル一誰カ嘆カスト云者候ヘキ
 臣切ニ今日ノ勢ヲ以テ國ノ安否ヲ慮ルニ無事安穩ノ機ハ至テ遠
 ク危乱廢亡ノ日ハ甚々近シトコソ覺テ候ヘト天地鬼神モ感動ニシ
 ニス程ニソ諫メケル哀カナ昌邑王イカナル陰陽不正ノ時ニカ生ラ
 受ラレケン龔遂ガ前ニアル程ハ適ケニ理ト思ワル一アレ臣去バ
 忽チ打忘レテ聊カ慎ミ省ル心ナキハ實ニウタテカリシ有様ナリ去
 程ニ今度册立ノ議定極テ皇后諸大臣ヨリ使到來シ速ニ上洛ノ
 帝位ヲ相承セラルベシトアリケレバ昌邑王ハ喜ニ堪ズ昂時ニ諸臣
 ニ觸ラ廻シテ上洛ノ用意ヲ急セ其夜ノ明ルヲ待カ子テ翌日午ノ
 刻ニ打立ルヲ王苦龔遂ハ怪カラヌ御振舞ヤナ何ノ遅ナワル
 一ノ候ヒラカ角ハ急セ至フソ未タ供奉ノ用意モ備リ候ワヌ
 ヤ諫レ臣耳ニモ聞入ズ發向シ百三十五里ノ路ヲ半日ノ間ニ馳

テ申ノ刻ニ定陶ニテ到ラレケル程ニ供奉ノ人々隊伍ヲ整へ行列ヲ
 正スニ暇ナク或ハ道ノ跡ニ後レテハ急ニ追付ント奔走ノ蹶キ倒レ
 矢庭ニ腰ヲ折足ヲ折クモアリ或ハ僵レタル馬ヲ引起サントスレモ重
 荷ヲ負タレバ立モ揚ラテ死スルモアリ人馬數ヲ知ズ倒レ死ノ路スガ
 ラノ體タラク恰モ戰場ノ如クナリシカバ王君之ヲ嘆テ又上書ヲ諫
 夫生ヲ好ミ死ヲ惡ム人之心ノ常ニ天地愛育ノ徳ナリ君今何ノ悦
 シキ一カ出来候ゾ昔高宗ハ諒闇三年言ストハ候ワズマ今モヒノ
 崩御ヲ聞シ召レテ候ワバ只日夜ニ悲ミ泣テ寢食ヲモ忘レキ舞
 足ノ踏一ヲ覺玉ワスレテコソ高宗ノ徳ニモ愧玉ワサラヌ殊更今帝
 子皇孫諸國ニ散在ノ其數多キ中ニ大王辱ク君臣ノ選ニ出サレテ
 祖宗ノ社稷ヲ享玉ワシ一是併ラ悲ノ中ノ慶ト申ナカバ只自
 ラ才徳ノ薄キヲ恥テ常ニ恭謙辭讓ノ心ヲ懷キ玉ワシヨソ所要

ニテ候へ就中大將軍霍光ハ仁愛勇智ニ忠篤ノ令徳天下ニ
 隠ナシ太王即位ノ後ニテモ能之ニ事テ父ノ如ク敬ヒ親ヒ四海ノ政
 ヲ委任ノ大王ハ只手ヲ拱テ宜ク南面シ玉フベシト申ケル茲ニ因
 テ昌邑王少シ心ヲ静メ次ノ日已ニ霸上ニテ著到セラルバ早太
 鴻臚ノ官入天子ノ乘輿ヲ備テ遙ノ郊外へ御迎ノ為ニ出来リ
 昌邑王則チ會釋モナク其車ニ乗移リ龔遂ヲ參乗トシ車少先
 ニ立セラレ漸ク廣明門モ近ク見ケバ龔遂小色ニ成テ禮ニ天子
 ノ喪ニ遇テハ國都ヲ望テ哭スル一ヤリ此所ハ長安東郭ノ門ニテ
 候フト奏シケレバ昌邑王氣踈キ色ニテ孤啼ントスレモ喉ノ内痛シ
 テ啼一能ワスト申サレシ程ニ空ク打適テ又城門ニ到リケル時此
 三人啼玉ヘト申セモ更ニ音モサリシカバ直ニ進テ未央宮ノ東闕
 ニ到リ昌邑ノ府此ニテ候フ御車ヨリ出ニ内ニ入北闕ノ方ニ向テ

啼ヲ止玉ヘト云ニ天孤始ヨリ啼ホリツル者ヲトテヤガテ府中へ蒐
入レテ前代未聞ノ形勢ナリ

廢昌邑王立宣帝

昌邑王ステニ都ニ上ラレケバ大將軍霍光ハ文武ノ群臣ト共傳
國ノ玉璽ヲ捧テ六月ニ皇帝ノ位ニ歸シ又先帝ヲ平陵ニ葬テ孝
昭皇帝ト諡シ奉リ皇后上官氏ヲ皇太后ト尊号メケリ痛カナ
昌邑王ノ道ヲ失ヘル縱ニ呂望傳説猶死セズ伊尹周公存ビ世ニ
出生ス凡此人ヲ正道ニ教ヘ導クノ術アルベシト八思ワレス書經ニモ
始アラハルハナク克終アルハ鮮シトコフ聖人ノ戒ヲ遺サレタルニ此
人ハ之ニモハズレテ即位ヨリ未ダ三五日モ過サルニ懶惰放逸ソク
始ニ十倍ノ種々ノ佚遊淫戲ヲ日用ノ勤トシ又昌邑ノ群臣ヲ
悉ク長安へ召上セテ誰ニ問咨フコトモセズ擅ニ高位俸祿ヲ與テ

萬ツ憚ル所モナカリ又國家社稷ノ不幸ニアラズヤ龔遂
王吉モ力ニ及サレヒ流石コトヲ箝ニ忍ズ更々ニ諫メ論スト云凡取
テ耳ニモ聞入ス奢侈日々ニ盛ナリケレバ太僕丞張敞又上書メ
諫ケル君今御年若ク新ニ寶位ニ登リ至ヒヌレバ天下ノ諸人目
ヲ拭ヒ耳ヲ傾テ其政道号令ヲ窺ヒ聞スト云者候ワズ然ニ朝
廷故老ノ大臣タニ未ダ恩賞ノ沙汰ヲモ行レサルニ先昌邑無賴
ノ者輩ヲ召テ非分ノ官祿ヲ充行ルコト具御身ノ為然ベフモ
存シ候ワズト怡ル色モナク奏シケルガ猶承引モナカリケリ霍光
ツククト其體ヲ見テ世ニウタテシキ事ニ思ヒ常ニ忠義ヲ存スル輩
一兩人ヲ密ニ招テ所存ヲ咨リ問ニ故吏太司農田延年申ケル將
軍國ノ柱石トシ己ニ此君ノ不可ナルヲ知玉コトハ何ソ速ニ太后ニ白ソ
之ヲ廢シ別ニ賢德ノ君ヲ立テ天下ノ蒼生ヲ安シ玉コト云ル霍光

聞テ我モ其心ナキニハアラ子臣極テ重キ事ナレ故ニ前ヲ思ヒ後ヲ顧
 テ輕クシテ決断スル能ス若上古ニモ浩ル例ノアリケルマト同ハ中々
 ノ事忠臣賢相ノ暗君ヲ廢シ明主ヲ立タル例古ヨリ少カス昔殷
 ノ君太甲無道ニシテ政ヲ失レシカハ伊尹宰相トシテ之ヲ廢シ了ニ宗
 廟ヲ安シタル一青史ニ留テ今ノ代ニテモ人皆其忠ヲ稱ス將軍モ
 又之ニ效テ廢之ノ議ヲ決シ社稷ノ安穩ヲ致サレバ則漢ノ伊尹ニ
 テコソ候ヘト申ケル間霍光大ニ喜テ右將軍張安世ニモ密ニ其志
 ヲ語リケル昌邑王諸大臣ノ浩ル密謀アルヲ夢ニモ知ズ日夜ニ驕
 ヲ長ノ宮中ニ穩坐セラル一モナカリケレバ光祿大夫夏侯勝遊樂
 ニ出ラレ時御駕ノ前ニ待ツケテ之ヲ諫メ頃日打續キ天氣陰テ久ク
 雨ヲ降ル下トシテ上ヲ謀シトス臣アル兆ニテ候フ君イカナレ輕ク
 シテ出テ何ヘカ赴キモフゾト申ケラ昌邑王勃然トシテ大ニ怒リ無用

ノ曲事申ス者カナトテ曲獄ノ官ニ命テ即時ニ夏侯勝ヲ縛セラル
 霍光此由ヲ聞テ甚ダ驚キ我心中ノ密事ヲ夏侯勝ガ知ベキ様
 ハナシ定メテ張安世ガ洩シタルヲシト安カラス思ヒ頓テ拵キ寄テ
 責問ケルニ甚ダ推量ノ外ニテ努々色ニモ見ヒサレ由天地ニ誓フ之
 允程ニ除不密ニ覺ヘ密ニ夏侯勝ニ達テ御邊ガ最前ノ諫言ハ如
 何丸心ニテ申サレシトサラヌ躰ニ同ケレバ此ハ洪範傳ノ語ニテ皇
 之不極厥罰常隕時則下人有伐上者トコヲ見テ候ヘ甚不吉
 言ニテ候フ程ニ著ニ云フヲ忌テ上ヲ謀ルトハ申テ候フ也ト登
 ケリ霍光モ張安世モ實ニ經傳ニ達シタル人ノ言ハ思フス當ル所
 アリト驚嘆ノ益儒士ヲ貴ヒ敬ケル霍光サレバ事ノ變出來ラヌ
 ニトテ丞相御史將軍列侯中二千石大夫博士其外ノ有司百
 官ヲ密ニ未央宮ニ集テ商議ヲナシ昌邑王踐祚以來昏乱ニテ

諸人ノ諫ニ從ヒ玉ワズ恐ラクハ社稷ヲ保ルニ叶フニシ諸公何
トカ謀ヒ玉フベキト申ケレバ群臣驚テ色ヲ失ヒ敢テ鬼角ノ一言
ヲ出ス者モナシ時ニ太司農田延年列座ノ内ヨリ劔ヲ按シ進ニ出
先帝崩御ニ臨テ孤ヲ將軍ニ托シ天下ノ政務ヲ悉ク委子置レ
六將軍ノ忠賢ニ能宗廟社稷ヲ安護セラレトヲ知玉ヒテナリ
加之ナニス元東漢家ノ諡ヲ傳ルニ皆孝ノ字ヲ加ルハ則的々
相繼テ天下ヲ有チ宗廟ヲノ長ク血食ノ祠ヲ絶サラシムル心
ヲ取テ孝文帝孝景帝ナンド稱スルニテ候ワズヤ然ルニ今昌邑
王才薄ク智暗ノ群臣心ヲ服スル者ナク祖宗ノ法礼殆ド毀敗
ニ及ントス將軍此時ニ當テ君坐ナカラ社稷ノ傾シトスルヲ見テ支
モワズ六何ノ面目アリテカ黃泉ノ下ニ死ノ先帝ニ見玉フベキゾ人
ノ議論ヲ聞ニ及ズ速ニ自ラ決定セララルベシ座中ノ人々異議ヲ存

セシ輩ハ申スニ及ズ將軍ノ意志ヲ聞テ遲ク唯申サル入アリ
其必ス此劔ヲ以テ立所ニ兩段トナスベキニテ候ト色ヲ正フニ
申ケレ當座ノ諸人互ニ顔ヲ見合セ餘怖レ憚テ色ヲ出ス者モナカ
リケレ霍光席ヲ立テ謝詞ヲ伸是本ヨリ某一人ノ身ニ係テ諸
公ノ危ノミ知ルハ事ニ入候ワ子臣若面々ノ所存モアラバ宜シキニ
就テ議定セントコヲ存シ候ヒラレトスハ群臣一同ニ首ヲ叩キ我等
只將軍ノ令ニ從ヒ候ベシト申ケル程ニ霍光則チ諸人ヲ伴テ其ヨリ
后宮へ参リ昌邑王ノ才能ナキ由ヲ演テ早ク廢立ヲ決シテ
ベシト奏シケレ太后異議ニ及ヒ玉フベキ様モナシ已ニ人君ヲ才ニアラ
ハル上六何ニ坐ナカラ危ニ待ベキゾ早々ニ帝位ヲ廢スベシトテ
時ニ先諸所ノ禁門へ人ヲ廻シ番ノ兵共ニ往來ノ諸人ヲ入モ内ニ入
ムルナト相觸サセ張安世ニ羽林ノ騎共ヲ授テ昌邑ノ官屬二百餘人ヲ

生捕セ悉ク廷尉ノ獄ニ送リモフ霍光モ心ノ内ニ昌邑王元來無智
ノ人ニテ御座スレバ若廢立ノ沙汰ヲ聞テ萬一自殺セラルトモアリ夫
天下ノ人必ズ我ヲ指テ君ヲ弑セシ逆臣ナリト罵シテ心苦ク覺
ケル程ニ近侍ノ者共ヲ警メ宿衛ヲ油断サセガリケリ角テ太后
ハ未央ノ承明殿へ出御ナリテ武帳ノ内ニ坐シ至ヒ文武ノ群臣ヲ位
ニ依テ並居サセ殿下ニ刀鎗劔戟數ヲ知ズ立列テ爛ナルト星ノ如
ク侍御數百人ニ各短刀ヲ持セテ左右ノ警護ニ備ラレ扱使ヲ以
テ昌邑王ヲ召レケレ昌邑王何ノ心モナク召ニ應ズ使ト共ニ來ラ
レシガ平生ニ事替リタル氣色ヲ見テ大ニ怖レ驚キ殿前ニ進シテ
席上ニ拜伏セラル太后モ何ト仰セ出サル旨モナク大將軍モ未ダ鬼
角ノ一言モナカリシニ尚書令ノ官人列ヲ出テ手ニ一通ノ奏狀ヲ捧
ケ高ラカニ讀メケルル

丞相臣敞等昧死言孝昭皇帝早棄天下遣使
徵昌邑王典喪服斬衰無悲哀之心廢禮誼居
道上不素食使從官畧女子載衣車於所居傳
舍受璽大行前就次發璽不封從官更共篇引
內昌邑騶宰官奴與居禁闈內教戲發樂府樂
器擊鼓歌吹作俳倡召內泰壹宗廟樂人悉奏
衆樂與孝昭皇帝宮人蒙等淫亂
太后色ヲ揚テ王イカナレハ人ノ臣子トシ悖乱ナル此ノ如ク九マト
叱リ至ハ昌邑王席ヲ離レテ地ニ伏シ大ニ惧レ入テ顔ヲ擡テ曰ク
能ワズ尚書令又一通ノ奏狀ヲ讀テ曰
祖宗廟祠未舉爲璽書使使者持節以三太宰
祠昌邑哀王園廟稱嗣子皇帝受璽以來二十

七月使者劾午持節詔諸官署徵發凡一千一百二十七事荒淫迷惑失帝王禮設亂漢制度臣敞等數進諫不變更日以益甚恐危社稷天下不安臣敞等謹與博士議皆曰五辟之屬莫大不孝宗廟重於君王不可以承天序奉祖宗廟子萬姓當廢臣請有司以一太牢具告祠高廟奏狀讀了リケレト太后大將軍ニ向テ群臣ノ奏スル所一々道理至極セリウレ早帝位ヲ廢セト仰ケル程ニ霍光則王ニ勸テ北拜ノ詔ヲ受サセ扱帶ニ著ラレタル天子ノ璽綬ヲ解テ太后へ上リ殿上ヨリ扶ケ下ノ金馬門へ出天子ノ副車ニ載テ昌邑ノ府ヲ送リツケ涙ヲ流シ王ニ謝シケルハ太主人ノ諫ヲ用ス行ヲ慎スノ自ラ罪ヲ天ニ得玉ヒテ候へハ必ズ臣ヲ恨ミ至フナヨ臣タトヒ君ノ恨ヲ受候

社稷ニ六エゴソ負キ候フニ願ワクハ内ニ自ラ省テ責テハ今ヨリ後ヲ慎ミモヤトテ泣々別レテ去ケル群臣又太后ニ奏シケルハ昌邑王已ニ罪ヲ以テ帝位ヲ廢セラレス上ハ其儘ニテ置ヘキ様モ候ワズ早く都ノ外へ遠ク去ラシメテ請ケル間則詔ノ昌邑へ送歸シ湯沐ノ邑纔ニ千戸ヲ賜テ其國ヲ沒收シ山陽郡トツセラレケル太后ハ程フルニ隨テ昌邑王ノ初メ國ニアリシ時ヨリ放逸無道ニアリケル由ヲ聞玉ヒ是偏ニ數多ノ臣下共ノ輔ケ導ハリシ故ニ依リ其過失ヲ隱シ曾テ朝廷へ訴ヘサリケルト彼此不忠ノ至リトテ悉ク捕テ獄ニ下シ了ニ二百餘人ヲ誅戮セラレシガ中尉王吉郎中令龔遂二人ハ常ニ心ヲ盡メ諫言ヲ申ツル忠義ニ因テ死罪ニ等ラ赦サレタリ爰ニ昌邑王ノ師ニ王式ト云ケル臣モ同ク死罪ニ處セラハキニテアリケルガ已ニ首ヲ刎ラシムル期ニ臨テ獄吏之責

詰リ足下人ノ臣トシ其禄ヲ費シ刺師傳ノ職ニ備リナカラ何ト
 テ言ノ諫ヲ申サレサリケルゾト云ハ王式サメクト泣テ某日夜左右
 フ離レズ様々ニ諍ヒ諫テ候ヘ凡更ニ承引セラレ子ハ如何ニ氏スベキ
 様ハ候ワズ獄吏重テ申ス様王吉龔遂ハ諫ノ度々ニ書ヲ上テ
 教ヲ知ス皆遺リ留レリ御邊實ニ諫ラレシ者ナラバ何トテ其
 書ハ一通モ遺ラヌゾト云ケレバ更ニ書ヲ作テ諫ルニテハナシ
 其只詩經三百五篇ヲ以テ朝夕王ニ授ケ忠孝ノ詩ニ至テハ毎
 ニ反復ノ誦スト云フナク又危凶道ヲ失フノ篇ニ至テハ涙ヲ流
 ノイツモ審ニ説諭スト云フナカリゾカシ此故ニ諫ノ書ト云ハナキ
 道理ナリト各ケル獄吏此由ヲ太后ニ奏シケレバ初ハ忠義ノ臣ニテ
 アリケルヨチ尤死罪ヲ赦セト仰ケル程ニ不思議ノ命ヲ助リテ
 リ霍光ハ常ニ夏侯勝ヲ最前昌邑王ヲ諫シヨリ其庸才ニアラサル

ヲ知テ之ヲ重シ凡ソ國家ノ政ハ博ク經術ヲ極ルニテクテハ先王ノ
 道ニ合サルヲ多カルベシト心ニ諭リケレバ夏侯勝ヲ擧テ尚書ノ事
 ヲ司シシト思ヒ太后ニ奏シ長信ノ少府ノ官ニ薦ケル角テ昌邑
 王廢遷ノ後ハ太后親ラ政ヲ治メ至ヒテ新帝ヲ立ベキ沙汰モナク
 群臣モ誰アリテ云出ス者ハナカリシガ皆心ノ内ニ何ノ皇孫カ位ニ
 立玉フベキト獨リ校量シケレ凡是ゾト思フ方モ座サズ爰ニ武帝ノ
 曾孫ニ病已ト云人御座ケリ其出所ヲイカニト尋ルニ武帝ノ長子
 戾太子劉劭史氏ノ女ヲ娶テ一子ヲ設ラシ其名ヲ劉進ト申ケリ劉
 進又王夫人ヲ娶テ此病已ヲ誕生シ皇曾孫トシ稱セラレタリ然ルニ
 病已生レテ数月ヲ過ハルニ戾太子思ワズモ佞臣江充ガ讒ニ依テ
 一類悉ク獄死ノ難ニ遇玉ヒ又其時故ノ廷尉監丙吉勅ヲ承テ獄
 中ノ事ヲ掌リケルガ太子ノ罪ナキハ明ニ諸人ノ知所ナレ凡救フ

へキ方便ナケレハ責テ此皇曾孫ヲ救フヤト思ヒ謹アル女ヲ擇
 テ養育サセ其身モ一日兩度ツ、安否ヲ問テ我子ヲ育ル如ク最
 愛ミケリ然ルニ運氣ヲ考ル有司長安ノ獄中ヨリ天子ノ氣立
 揚リ候フト奏聞シケル程ニ武帝忌ワシキヲ思シ召テ急ニ詔ヲ
 下メ矣太子ノ一類并ニ獄中一切ノ罪人数ヲ盡メ殺セトコソ仰ケル
 典獄勅ヲ承テ男女老少ヲ分タズ悉ク誅戮シケル程ニ丙吉ハ急
 キ此病已ヲ抱テ一ノ小室ノ内ニテ隠レ居タリケレ典獄問モナク
 捜シ来リ勅詔ナリ早々ニ渡サレヨト呼ルヲ丙吉慮ヨリ顔サシ
 出シ他人ノ罪ナクノ殺サルダニ甚ダ仁慈ノ欠タル似タリ増テヤ
 乳ヲサヲモ離レヌ皇曾孫ヲヤト云テ堅ク門ヲ閉テ入ホリシ間
 力及ズ馳回テ其由ヲ奏シケレバ武帝始テ後悔シ至ヒ重テ何人御
 尤モナカリケリ丙吉ハ若此子ノ骨肉ノ末モ存ヤト尋ニ其祖也

史良娣ノ兄ニ史恭ト云ケル人老母負君ヲ養テ民間ニアリケレバ
 則病已ヲ此ニ渡メ養育サセテケリ武帝崩殂シ至ヒ後昭帝此
 事ヲ聞シ召宗族ノ末ナレハ民間ニ置ベキニアラストテ禁宮へ引取
 テ育テ置レケルニ掖庭ノ令張賀ハ曾テ矣太子ノ臣ニテアリシ程
 ニ故主ヲ舊恩ヲ思テ帝ニ病已ヲ最愛ミ己ガ女孫ヲ妻セテ婚ト
 スヘキ由申ケルヲ第ノ右將軍張安世大ニ叱テ此公子ハ我等ガ舊
 君ノ末ニテ御座セヌカヤ再ヒ右様ノ事ヲ申出サレソト云ケル故
 張賀其議ヲ思ヒ止テ暴室ノ畜夫許廣漢ガ女ヲ妻セケリ茲ニ
 因テ病已ハ許廣漢ト史恭トガ介抱ニテ成長シ天性才高メ學ヲ
 好ミ東海ノ濮中翁ヲ師トシ詩書ヲ學ビ帝ニ腕ヲ好テ雞ヲ
 鬪セ馬ヲ走シメ或ハ三輔ノ地ヲ周リ遊レケル程ニ能民間ノ姦邪世
 事ノ得失ヲ聞知レタリ此時昌邑王ステニ廢セラレテ皇帝ノ位

月ヲ超テ虚カリケレバ丙吉密ニ大將軍霍光ニ説ケルハ抑今宗
廟社稷ノ安危天下蒼生ノ存凶搃テ將軍ノ心ニヨソ候フナレ天
下一日モ君ナクンハ有ヘカラス何トテ早ク議定メ然ルベキ君ヲモ
立玉ワホル霍光ガ曰某モ其事ヲノミ存ジ候ヘ氏未ダ何カ然ル
ベキト思ヒ辨タル方モ候ワス丙吉ガ曰某ツラク諸侯宗室ノ中ヲ
見ニ此フト思フ方モナシ只皇曾孫病已ハ才能人ニ超テ博ク經
術ニ通シ天性寛和ニテ常ニ行跡ヲ乱サス久ク宮中ニ養レテ今
年十八歳ナリ將軍宜ク龜筮ヲ取テ明ニ大義ヲ決シ早ク天下ノ
心ヲ安ジ玉フベシ霍光聞テ我此人ニ更ニ心モ付サリケリ甚ダ愚
意ニ合テ候ヘトテ則群臣ヲ呼集メテ商議シケルニ皆尤上同シ唯
將軍ノ謀ニ逆者ハ候ワシト申ケル程ニ霍光頓テ打連テ太后ノ御前
ニ出昭帝登霞ニシクテヨリ天下主ナクン民心穩ナラズ茲ニ因テ臣

等竊ニ新帝册立ノ議ヲ相咨フニ皇曾孫病已ハ能經學ヲ明
テ常ニ儉約ヲ本トシ言行節中リ慈仁ニシ沈ク人ヲ愛セラレ候フ
誠ニ昭帝ノ御位ヲ継ベキ才ニテ候ヘト奏シケレバ太后ハ聞シ召汝等ガ
奏スル所私ナラスト覺タレ然ラハ時日ヲ移サズ即位ノ儀ヲ經營スヘ
シト仰ケル程ニ霍光喜テ頓テ宗正劉德ヲ使シ病已ヲ宗正ノ府
ニ迎テ齋戒セサセ次日未央宮ニ入テ太后ハ見奉ナシ奉ラスレバ
則チ詔アリテ先陽武侯ニ封セラレ初七月ニ璽綬ヲ授テ了ニ天
子ノ位ニ昇セ天下ニ大赦ヲ行ル第九主中宗宣帝是也

霍顯謀弒許皇后

病已ステニ位ニ即玉ヒテ御諱ヲ詢ト更メ太后ヲ尊テ太皇太
后ト号セラレ初又祖父戾太子ヲ追尊テ悼考ト謚シ祖母戾夫
人ニ謚メ悼后ト崇ラル又曾祖父孝武帝ノ廟ヲ世宗ト尊号

ノ御在位ノ時曾テ行幸シ至ヒ郡國ニ各廟ヲ立テ四時ノ祭
 ヲ行セラル此歳ノ九月ニ丞相楊敞病ヲ受テヒケレバ則光禄大
 夫祭義ヲ遷シ丞相ニ補セラレ河南ノ丞董霸ヲ廷尉正トシ其
 外大小ノ群臣悉ク封賞ヲ加ヘ至ヒ年号ヲ本始ト改テ翌年戊申
 ヲ元年ト定メラル古ヨリ王者世ニ出ルアハ上天預メ其瑞ヲ示ス
 一アリト云傳レヒ是只史册ノ記ス所ニ上代ノ事トノミ思ヒニ
 去ヌル元鳳三年ノ春ノ比カトヨ上林苑ノ中ニ僵レ朽タル柳ノ古
 木アリケルガ何レナク自然ニ立生テ枝葉榮ヘ茂リケルガ多ク葉
 ヲ虫ノ食タルヲ見レバ皆文字ニシテ公孫病已立ト云立字分明ニ具
 レリ然レ其時ハ昭帝ノ仁德華夷ニ通シ人皆皇祚ノ萬歳ヲ祈
 ツル折節ナレバ只忌ワシキ一ニ覺テ言ニ出ス者モナカリガ果シ此君
 萬民ノ父母トナリ至スベキ瑞ニテアリレト今ヨク思ヒ合セタレ扱大將

軍霍光ハ武帝ノ付托ヲ受シヨリ以來久ク國家ノ政統ヲ獨專
 ニシ丞相ハアレヒ無カクナリケルガ常々心中ニ諸人ノ議論セシ
 ヲ厭ヒケル程ニ今度新帝ノ即位ヲ能序ト思ヒ朝ニ出テ再拜シ
 政ヲ歸シ奉ルキ由ヲ奏シケレヒ主上ハ謙讓ノ敢テ受玉ワス
 將軍今數年ノ勞ヲ辭セス賢良ノ人ヲ尋子求メテ政務ヲ遷
 リ委ラレヨト宣ヒ諸ノ有司ニ觸テ今ヨリハ國家ノ事大小トナ
 ク先大將軍ニ告テ然レ後ニ朝ニ奏スベシトゾ仰ケル此故ニ霍光ハ
 力及ズ始ノ如ク政事ヲ攝リケルガ權威ハ前日二十倍ノ次第ニ益
 盛ナリシ程ニ上公卿ヨリ下胥吏ノ輩ニテ皆尊ビ畏スト云者ナシ
 霍光已ニ三朝ニ攝政トシ位尊ク責重ク一門富貴榮達ニ其
 子霍禹并ニ兄ノ孫霍雲ハ二人共ニ昭帝ノ御時中郎將ニ擢ラレ
 霍雲カ弟霍山モ奉車都尉侍中ノ官ニ登テ其餘ノ子弟モ皆

高壽ヲ授リ大織ヲ司スナカリケリ霍光又一人ノ女ヲ持ケル容
貌人ニ勝ニ麗シク其心聰明ニ優ニヤサカリケレバ公卿大臣皆
之ヲ皇后ニ立ント相議メ其旨ヲ奏聞申ケリサレバ主上即位ノ
以前ヨリ已ニ許氏ヲ娶リ至ヒケル故別人ヲ立ントハ義ノ正シキニ
アラストテ十一月ニ了ニ許氏ヲ皇后ニツラレケル霍光モ始終言ニハ
出サレシカレバ心ノ底ニハ尤コソアラホシク覺ツルニ君ノ御許ナカリ
シカハ心ヲクト思フ様皇后ノ父許廣漢ハ暴室ノ畜夫ニテ刑戮ヲ
司ル織ナリ曲禮ニ刑人不在君側ト云又王制ニモ古者公家不畜刑
人ト云リ又公羊傳ニモ君子不近刑人近刑人則輕死之道也ト
記シタリ旁以テ此人ハ天子ノ舅トスル人ニアラサレバ若此事ヲ申
立バ已カ女ノ皇后ニ立得ハルヲ憤ルヨト人ニ誦レシコソ口惜ク思ヒ
ケル程ニ終ニ朝廷へ奏メ許廣漢ヲ昌成君ニツ封ジケレ霍光ガ妻名

ヲ霍顯ト申ケルガ已カ女成君ガ皇后ニ立ノ叶ハルヲ大ニ怒リ
何トシテ許后ヲタニ殺シテハ容易ク望ムヲ達スベキ物ヲト思ヒ企ケ
レバ夫ノ霍光志ノ正シキ者ナル故其所存ヲ憚テ時節ヲ待居タ
リ然レニ本始三年ノ春許后懷妊シ至ヒテ病ヲ受ラレシ程ニ女嬰淳子
衍ト云者ヲ召テ藥餌ヲ與サセラル霍顯之ヲ聞テ斜ナラス悦ビ扱
コソ吾志ヲ達スベキ時ヲ至リツレトテ密ニ淳子ヲ招テ低語
スルハ小女成君ハ本將軍ノ深ク愛スル所ニテ常々大ニ貴セントコソ思
ハレシニ賤キ許氏ノ女今皇后トナリテ吾等ガ日来ノ願望徒ニナリ
スレバ遺恨ノ至ニアラスヤ此間人々ノ物語リニ許后近キ比懷妊ノ病
ヲ受御邊ヲ頼テ醫療ヲ用ルトコソ承レ是天ノ昔ヲ助ル幸ト覺
ルナリ御邊若一服ノ毒藥ヲ與テ之ヲ除テ賜ラハ成君ガ皇后ト成
シハ已ニ掌ノ内ニアリ然ラズ則褒義ハ御邊カ望ニ任スベキツヤト

申ケレ淳子行ハ打諾キ此ニ過タル易キ事ヤ候フベキ御心ヲ安ゾ
 諸事ハ某ニ任セ置レヨトテ別レ去直ニ后宮ニ入テ許后ノ疾ヲ窺ヘハ
 御傍ニ候ヒケル官女何トテ今日ハ遅カリケルゾ早御藥ニ盡タルニ
 頓テ調合セラレヨト申サル程ニ淳子行則澤蘭丸ニ附子ヲ合セ
 テゾ與ヘ進セケル許后之ヲ服用セラレニ幸時ハカリソ何トナク不
 快ニ覺ヘツル間淳子行ヲ召テ吾頭ノ中峯々トシ甚ダ例ナラヌ心
 地ニ覺ユ若此藥ニ毒ヤアルト宣ヒケレバ何條サレテ候スベキ九ツ
 藥眊眩セサレハ其疾痊ストコソ申傳テ候ヘ暫ク忍テ用ヒ玉ハ次
 第二御快ク候スベシト申ケルガ漸々ニ惱シク成テ大ニ悶ヘ苦ミ未
 日ハカリニソ了ニ息絶玉ヒニケリ近侍ノ人々驚キ周章テ事ノ子
 細ヲ奏聞シケレバ主上ハ大ニ仰天ニシク如何様心得ヌ事ナリ鑿師ヲ
 捕テ拷問セヨト宣ヒケル程ニ武士共頓テ淳子行ヲ縛テ獄ニ下シ

其外藥ヲ献シ程ノ鑿師ヲ悉ク捕テ責問一甚ダ急ナリ霍頭ハ
 此由ヲ聞テ色ヲ失ヒ淳子行若手痛ク責ラレテ是非ナク白狀ス
 ル者ナラバ吾夫婦ハ悉ク一類ヲ滅サレシト畏レ慄テ力及ズ夫ノ霍
 光ニ子細ヲ一々ニ語りケリ霍光ハ以外ニ興ヲ醒シ嗚呼ノ事シ出シ
 フル者カナト一警メケレ流石最愛ノ妻ヲ刑罰ニ落サシテモ淺
 シク又我思名ニテヲ世ニ傳シ一ノ口惜サニ武士共ヲ諭シ拷問ヲ
 弛サシ淳子行カ命ヲ乞請テ逐放チケル間始終無事ニヨソ治リ
 ケレ痛カテ許皇后ハ微賤ヨリ起テ后宮ニ冊レ天性閑素ニ驕ヲ
 好ズ常ニ地徳ヲ修テ天子ヲ輔ケ玉ヒシニ一旦毒手ニ遇テ性命ヲ
 負サレ玉ヒシカバ主上ノ御嘆ハ喩テ云シ方モナシ則悲哀皇后ト謚ノ
 梓陵ノ南園ニ葬リ礼ヲ厚メ祭リ至フ角テ后宮ノ位月ヲ踰テ虚
 シ群臣又霍光ガ女ヲ皇后ニ立ラズキ由頻ニ勸メ奏スルニ因テ了

二成君ヲ皇后ニ冊テ天下ニ大赦ヲ行ヒ至フ同六月丞相蔡義太
 病ヲ受テ卒去シケレバ則魯ノ駟人韋賢ヲ登テ丞相トシ魏相
 フ遷ノ御史大夫ニ除セラル又蠡吾ノ趙廣漢ト云人久ク潁川ノ太
 守タリ力能吏民ノ邪正ヲ察メ政ヲ布フ正清ナリシ程ニ郡縣
 靜謐ニ治テ百姓乱ラ成者ナキ由ヲ聞玉ヒテ徙ノ京兆尹トナシ
 至ノ又長信ノ少府夏侯勝ハ動作輕易ニ威儀ナキ人ナレバ天性
 質樸ニシテ正ヲ守ル人ナリシ程ニ此時諫大夫ニ徙サレケリ常ニ言ヲ
 飾ルモノク禮儀ニモ拘ラズ只正直ニ行ヒケル間後二年老テモ
 主上之ヲ含モス深ク親ミ用テ再ヒ長信少府ニ任ジ又太子ノ太
 傅ニ遷サレタリ行年九十二テ病死シケルカ太后ハ彼ガ再ヒ長信少府
 トシ久キ師傳ノ恩アルヲ思シ召テ五日ノ間ハ泰ク喪ノ服ヲ召レ
 シトナリ主上即位ノ以前民間ニ御座セシ時ヨリ世間ノ艱苦ニヨク

習玉ヒ吏ノ法ヲ用ルル苛刻ナレバ百姓ノ生ヲ安セサルヲ能御レシ程
 二廷尉正黃霸ガ寛和ニシテ政ヲ施スノ平ナルヲ悦ビ思シ召テ此時
 遷ノ揚州ノ刺史ニ拜セラレテ于定國ヲ廷尉ノ職ニ補シ玉フ于定國
 ハ東海剡ノ人ニシテ此モ人ナリ恭謙ニシテ學ヲ好ミケルガ已ニ廷尉ト成
 テ獄ヲ決スル明ニ法ヲ用ルル平ニシテ務テ艱窮ノ民ヲ哀ミ罪
 ノ疑シキハ刑ヲ輕メ諸事ヲ審密ニ慎ミケル間天下其德ヲ感セス
 ト云者ナク張釋之爲廷尉天下無冤民于定國爲廷尉民自以不
 冤ト云テ松義セリ本始四年改元アリテ翌年壬子ヨリ地節ト号ス
 二年ノ三月大司馬大將軍博陸侯霍光重病ヲ受テ朝ニ出ル
 能カリケレバ至ハ泰ク其家ニ幸シ病ヲ問セ玉フ霍光床ニ卧テ起
 テ拜スルモノ叶カリシカハ再ヒ快復セカラシメテ哀ミ思シ召テ御
 湯ヲ流サセ玉ヒ將軍只ヨク保養セヨ頓テ再復アルベキト宣ヒ別

テ禁宮ニ還御ナレバ霍光ハ感心ニ堪ズ表ヲ上テ聖恩ヲ謝シ奉
 リ數日ニ卒去メケレハ其上ハ甚ク哭キ惜セ玉ヒ謚ヲ宣成ト賜ヒ天
 子ノ器ヲ以テ礼ヲ厚メ葬リテ霍光ハ武帝ノ御時ヨリ當今ニ
 テ三朝ノ君ノ輔佐トシ貳ナク政統ヲ司リ曾テ一黜ノ私ヲ存セス
 始終純一ニ勤勞シタリツル間其上層感ノ餘リニ其德ヲ子孫ニ報
 セントテ長子霍禹ヲ右將軍ニ拜セラレ兄ノ孫霍山ヲ奉車都尉ト
 ノ尚書事ヲ領セシメ樂平侯ニ封セラレ時ニ御史大夫魏相上書ノ
 奏シケル夫公卿ノ位ハ至テ尊キ者ナリ之ヲ世々ニ傳ルハ春秋ノ譏
 ル所ニテ候フ今大將軍已ニ死ノ其子ヲ又右將軍ニ拜セラレ霍山ニ國家
 ノ枢機ヲ委テ其外霍氏ノ一門皆武官ヲ授テ衆權ヲ擅ニサセラ
 ルハ一甚ダ道理ノ宜キ所ニテ候フス殊更夫人霍顯ハ邪僻ノ小
 人常ニ后宮へ書簡ヲ往来シ夜中凡云ス權柄ヲ以テ宮門ヲ出入

スル傍若無人ト申シツベシ此ノ如クニ候フハ日々ニ驕リ放ニメ後
 ニハ容勿ク制シツベシ氏覺へ候フス宜ク其權ヲ奪ヒ取テ禍乱
 ノ源ヲ塞ギ玉フヘシ且夫德アルヲ賞メ萬方ヲ懷ケ功アルヲ顯メ
 群臣ヲ勸ムハ聖主ノ仁ヲ擴ムル所以ナリ今天將軍新ニヒテ朝廷
 大臣多カラス權ヲ爭ヒ欲フ逞スル輩ハ日夜ニ競ヒ進テ百僚其入
 ツ得ズ陛下宜ク舊臣ノ才能アルヲ擇テ萬機ノ輔弼トモナシ玉ヘ
 車騎將軍張安世ハ國家ノ大臣素ヨリ忠信ニテ厚ク事ヲ慎ム
 長者ナリ願ハ大位ニ權玉ヒテ政務ヲ委任セラル氏恐ラク卒ハ
 候フニシト奏シケル間則御許容アリテ四月ニ張安世ヲ召出サレ太尉
 馬車騎將軍トシ尚書事ヲ兼領サセシメ玉ヒ魏相ニ此度忠言
 ヲ申ツル恩賞トシ給事中ヲ兼シメラル翌年ノ九月丞相韋賢老
 病ヲ以テ仕ヲ致シテ願ヒケル程ニ則勅許セラレ安車駟馬ヲ

以テ魯ノ故郷ヘ送り歸シ玉ヒ六月ニ魏相ヲ丞相ニ遷ノ丙吉ヲ
御史大夫ニ仕セラル此歳御子劉奭ヲ立テ春宮ニ定ラレ霍顯ハ此
ヲ聞テ大ニ怒リ數日食モ喉ニ下リ得ズ此ハ許氏カ腹ニテ民間ノ時ノ
子ナルニ何トテ太子ニ立ラレシク若吾女ノ霍皇后ノ腹ニ皇子出来
テハ只小國ノ王ニ封シ玉フベキカトテ皇后ニ教ヘテ毒ヲ與玉ヘト常々ニ
勸ケレ皇太后茲ニ因テ度々太子ヲ召ヨセ種々ノ食物ニ毒ヲ入テ進セ
ラレシカト偽護ノ近臣共イツモ先之ヲ嘗テ然ノ後ニ太子ニ進セケル
程ニ何ノ子細モナカリケリ至息侯許伯ト云シ人ハ太子ノ外祖父ニテ
アリケル間常ニ太子ノ幼年ナルヲ危ミ其弟中郎將許舜ニ太子ノ私
第ヲ監護セシムキ由ヲ願ヒケル至ハ此事イカハラント疑フシタ
思召テ疏廣ト云老臣ニ同玉ヘハ答テ申ケルハ太子ハ國家ノ本ニテ候
ベハ只英俊賢達ノ人ヲ擇テ輔ケ導シ玉ヘ外戚ヲ親ミ近ヅクル

トハ禍亂ノ基トコソ覺テ候ヘ況ヤ太子ノ官屬已ニ悉ク備テ候ニ
又許舜ニ其私第ヲ護セテ應キヲ人ニ示サレハ太子ノ徳ヲホトニ
廣ル所以ニテ候フスト申ケル程ニ又魏相ヲ召テ語り玉ヘハ魏相冠
ヲ脱テ拜謝シ疏廣カ申ケル所極テ確論ニテ候ヘ甚ダ臣等カ及
ブ所ニテ候フスト奏シケル故テ其望ヲ許シ玉フス疏廣カオヲ奇
ナリトシ太子ノ太傅ニ拜シ兄ノ子疏受ヲ少傅トシ朝夕ニ太子ヲ教
ヘ導セ玉フ

霍氏謀反夷三族

去年ノ春大將軍霍光逝去ノヨリ後ハ霍氏ノ門皆縱橫ニ驕ラ極
メシ中ニウキテ夫人霍顯安ニ淫肆ニシテ其邪ヲ振舞フ甚ダ尋常ナ
ラサリケリ至上モ己ニ即位ノ以前ヨリ霍氏カ盛大ナルヲ大ニ其分ニ
適タリト内々厭シク思シ召レケル丞相魏相ト密ニ御心ヲ合セ國家

ノ大事ハ常ニ彼等ガ心ノ儘ニスルヲ許シ玉ワズ平恩侯許伯ハ太子ノ外祖タルヲ以テ侍中金葉上等ト共ニ常ニ省中ニ出入セサセ其外ノ群臣ニモ今ニテ霍光ヲ敬ヒ憚リ如クニサセラレホリシ程ニ霍家ノ一族ミナ恨ヲ含テ心中マ、穩ナラス最前許皇后ノ暴ニ薨御シ玉ヒシモ霍氏ガ毒計ニテアリケスト主上頗ル推シ玉ヒシカハ分明ニ蹤跡ヲ御覽セラレテ子ハ罪ニ處セラレキ様モナシ茲ニ因テ霍光ガ婿未共衛尉范明友并ニ中郎將羽林監任勝長樂衛尉鄧廣漢三人ヲ別ノ官ニ徙サレ右將軍霍禹ハ只大司馬ノ官ニ備ヘ置ル計ニテ印綬ヲモ佩サセス預ケ置レシ兵馬ヲ皆奪ヒ返シ更ニ張安世ヲ衛將軍ニ徙シ兩宮ノ衛尉城門北軍ノ兵馬ヲ悉ク統領シサセ羽林并ニ兩宮ノ衛將屯共等ヲバ皆許氏史氏兩家ノ一族共ニ統掌セラレケル程ニ霍氏ノ威勢日々ニ衰微シテ霍顯ヲ始メ當家ノ諸人

皆安カラヌ事ニ覺ヘ互ニ面ヲ合セテ涙ヲ流スハカリ也時ニ霍山諸人ニ向テ申ケル抑當家數代ノ朝政ヲ輔ケテ貳ナク忠節ヲ盡セシテ誰カ之ヲ知スト云者候フベキ然ルニ去年大將軍卒去セラレシヨリ以來我輩頻ニ別官ニ徙サレ兵權ヲ削ラレテ浩ル衰弊ニ及ブ其甚ク朝恩ノ薄キニアラスマヨシ人ハ何ト申ス臣故大將軍輔弼ノ勳功思シ召念レズ此一門ヲ争カ七代ニテハ思ヒ故々玉ワズベキ様ハナシ是併テ朝廷ヲ恨ミ奉ルキニシモアラス偏ニ丞相ノ政統ヲ專ニシ故大將軍ノ定メ置レシ法令ヲ放シ更ニ易ラルハ咎ニヨリニハ諸方無頼ノ輩ノ飢寒ヲ救ニ便ナキ者安ニ儒者ト号ノ朝廷ニ充滿シ存言履誥ヲ以テ君ヲ欺キ官位俸祿ヲ貪テ當家ヲ讒スルニ依テナリ就中許右ノ薨セラレシ一世代ノ沙汰ニハ霍氏ノ毒計ナリト流言ス此等ノ事ヲ君ノ實ト思シ召テ角ハ當家ヲ疎シ玉フ者ナリト申ケルハ霍顯ハ

之ヲ聞テ俄ニ顔色ヲ變ジ許后ノ事ハ夫ノ霍光ナラテ外ニ知人アラ
 ジトコノ思ヒツルニ初ハ早入ノ知ケルカト頻ニ懼シク覺シ程ニ則一々ノ
 始終ヲ有ノ儘ニツ語リケレ一門ノ人々始テ仰夫シ浩ル子細ノアリバ
 コノ現ニ人モチキ事ハ申サヌコナ初尋常ノ事ニシモアラカバ終ニハ
 誅戮ヲ免火シ臣覺ヘズ人々早ク計畧ヲ運スベシトテ此ヨリ始テ
 反逆ノ心ヲ起シケリ然ルニ霍雲ガ舅李竟ト云シ者私ニ諸侯親王ト
 交ヲ通シ往來セシニ堅セラレ糾回ニ及ヒケルガ霍氏ノ謀ノ種ニ申ケ程
 ニ主上ハ餘不審ニ思シ召テ頓テ詔ヲ出サレ霍雲兄弟カ宿衛ヲ停
 ラレテケリ山陽ノ太守張敞此由ヲ聞テ書ヲ上テ申ケル

臣聞季友有功於魯趙衰有功於晉田完有功
 於齊皆疇其庸延及子孫終後田氏篡齊趙氏
 分晉季氏顛魯故仲尼作春秋迹盛衰譏世卿

最甚乃者大將軍決大計安宗廟海內之命斷
 於掌握方其盛時感動天地侵迫隍陽朝臣宜
 有明言曰輔臣顛政貴戚太盛君臣之分不明
 諸罷霍氏三侯就第明詔以恩不聽羣臣以義
 固爭而後許之天下必以陛下為不忌功德而
 朝臣為知禮霍氏世世無所患苦今朝廷不聞
 直聲而令明詔自親其文非策之得者也今兩
 侯已出人情不相遠以臣心度之大司馬及其
 枝屬必有畏懼之心夫近臣自危非完計也臣
 敢願於廣朝白發其端直守遠郡其路無由唯
 嗟下省察

主上此書ヲ讀覽アリテ遂ニ尤トハ思シ召レケレ臣久ク召出サレ

一モナカリシ程ニ霍氏ノ一門ハ跡謀友ノ計畧他事ナカリケリ主
 ヒノ御母堂ハ王氏ノ女ニテアリケルガ是モ御禰父辰天子ト所ニ殺
 サレ美リキ若其ノ方リヤアルトテ民間ヲ委ク尋子サセラシ三果
 ノ王夫人ノ老母王媪并ニ其子王武王無故三人ヲ求得リ正キ外祖
 母ナリ地節四年二月ニ王媪ヲ博平君ト尊号シ王武ヲ博平侯ト
 シ王無故ヲハ平昌侯ニ封シ玉ヲ然ル間霍氏ハ此ヲ幸シ折ト思ヒ太后
 ニ勸テ博平君ノ慶ノ為ニ宮中ニ酒宴ヲ設ケ博平君并ニ丞相
 魏相平恩侯許伯其外日宋愔シト思フ程ノ人ヲ悉ク招キ集メ初
 酒半酣ノ時范明友鄧廣漢ヲ出メ太后ノ命ナリトテ之ヲ斬殺サセ
 次ニ主上ヲ廢メ霍禹ヲ天子ニ立ベントゾ巧ミケルサレ主上ノ天福
 ヤ厚カリケン又ハ逆徒ノ運命ヤ薄カリケン其企忽チ露頭ノ
 朝廷ニ隱ナカリレカハ主上ハ大ニ驚セ至ヒ内々角コソアラヌト覺

ツレトテ急ギ追討ノ官軍ヲゾ向ラレケル逆徒等ハ之ヲ聞テ大
 ニ周章騒ギ霍禹ハ霍顯ヲ扶ケテ行衛モ知ズ逃ントテ立出タ
 レバ官軍ハヤ門外ニテ寄來テ忽チ之共ニ生ドリ家ノ四方ヲトリ
 卷テ入モ逃サズ出アラ者ヲ捕テ之ニ縛リケル程ニ霍雲ハ事ノ
 叶ハルヲ見テ霍山范明友ニ向ヒ迎モ逃レヌ時節ニ至リ又云甲斐
 ナキ下帛ノ手ニ掛テ見苦シキ死ヲ致サンヨリ唱サセ至ヘト云リモ
 腰ヨリ劍ヲ拔テ自ラ首ヲ劍落セバ霍山范明友モ續テ腹ヲソ切
 タリケレ去程ニ武士共家内ニ乱レ入テ男女老幼ヲ嫌ズ殘リナク
 擒ニメ事ノ趣ヲ奏聞シケレバ則廷尉ノ獄ニ下シ置レ七月ニ長安ノ
 市ニ引出メ霍禹ハ腰斬ノ刑ニ行セ霍顯以下ノ族類并ニ今度ノ
 企ニ與セシ輩ハ云ニ及ス常ニ其家ニ出入セシ奴ニテ殘ラズ首ヲソ
 刎ラレテケリ霍皇后モ此度ノ計畧ニ與リ至ワサリレカ臣間近キ通

賊ノ連枝ニテ御座スル其儘ニテ閣ヘキニラストテ皇后ノ位ヲス
廢セラレ昭臺宮ヘツ徙シ置レニケリ初メ霍家ノ全盛ノ時一門ミナ
金紫ニ夸リ榮耀奢俊ヲ極ル一甚々其分際ニ適タルヲ見テ茂陵
ノ徐福ト云ハ霍氏ハ必ス遠カラスノ凶ズシ夫人奢ル時ハ不遜ナリ不
遜ナル時ハ必ス上ヲ侮ル上ヲ侮ルハ逆道ナリ彼權柄ヲ秉テ日又
ノ天下之ヲ惡ミ又已ニ行フニ逆道ヲ以テス此ノ如クシテ凶ハ
世ニアルニシト云テ三度ニテ上書ノ餘リニ之ヲ奢ラシメ至テ時々ニ
抑ヘ制メ懼ル所ヲ知シメ至ツズバ久シカラスノ必ス禍乱ヲ起シ候スシ
ト頻ニ諫メ申ケレ臣等ノ用ヒ至ワリケルカ果ノ浩ル大乱出來
タリシ程ニ或人徐生ガ為ニ上書ノ朝廷ヘ奏シケルハ
臣聞客有過主人者見其竈直突傍有積薪客
謂主人更為曲突遠徙其薪不者且有火患主
人不應俄而失火鄰里共救之幸而得息於是
殺牛置酒謝其鄰人灼爛者坐於上行餘各以
功次坐而不錄言曲突者人謂主人曰鄉使聽
客之言不費牛酒終亡火患今論功而請寶曲
突徒薪無恩澤焦頭爛額為上客耶主人乃寤
而請之今茂陵徐福數上書言霍氏且有變宜
防絕之鄉使福說得行則國無裂土出爵之費
臣無逆亂誅滅之敗往事既已而福獨不蒙其
功唯陛下察之

此書已ニ廢覽ニ達シケレ主上ケニモト思シ召レ其奏ニ任セテ徐福
二帛十匹ヲ賜テ帛官ニ用ヒ至ヒ又山陽太守張敞モ最前上書ノ此

ヲ諫メ申ツル恩賞ニ此度侯爵ニ封ジ玉フ惜カテ霍光ハ三朝ノ舊臣ニノ曾テ武帝付托ノ遺勅ヲ蒙リ幼帝ヲ輔テ社稷ニ勤勞セシ一古ノ周公伊尹ニモ愧ル所ナカリシ恨ラクハ文学ニ疎ノ大理ニ明ナラズ夫人霍顯ガ邪謀ヲ察セスノ女ヲ皇后ニ備ヘ多ノ子弟ヲ皆太職ニ任メ高位ヲ重サシ其身久ク權柄ヲ專ニシ避憚ルコトヲ知カリシ故ニ上ハ人君ニ憤ラ含シ下ハ吏民ニ怨ヲ懷カレテ浩然大變ヲ引出し死ノ幾ニ三年ヲ過サルニ三族刑戮ニ係テ家ヲ滅セシ一誰カ痛サラシヤ異カタ主上即位ノ初太廟ニ謁シ玉ヒシ時霍光ハ驂乘トシテ後ニ候ヒケルガ如何ナル故ニヤ只惧シクテ針棘ノ背ヲ刺心地ニ覺ヘ玉ヒケル程ニ張安世ヲ召テ霍光ト代セラレヌバ忽チ平生ノ如ク御心地安クナリテ太廟ノ礼モ事故ナク行ヒ玉ヒニキ是已ニ今日ノ前表ニ又彼等ガ罪惡大方ナラズハ其三族ヲ滅サレシモ理ト申オカラ霍光

ガ前々ノ忠勤モ天一方ナラハレハ聊チ類ヲ遺スノ功臣ノ礼ヲ絶玉フハ餘ニ聖恩ノ薄キナリト議論スル人モアリケレ舒都ノ朱邑ト云シ人ハ少カリシ時桐鄉ノ喬夫ニ命セラレシガ天性愛憐深キ人ニテ賤手奴ノ輩ヲモ曾テ嘗ク厚ルコトヲセス廉平ニテ政ヲ用ルコト苛刻ナラス常ニ孤老ノ民ヲ哀テ諸人ニ愛敬セラレシ程ニ北海ノ太守ニ遷サレシガ郡中ヨリ治テ百姓其德ヲ戴ヌハナカリケリ茲ニ因テ同九月朝廷へ召入テ太司農ニ補セラレシガ公正ニテ私ナク只儉約ヲ守テ又怨ヲモ知ズ所領俸祿ヲモ一族ト共ニシケル間家ニ餘財ナカリシトナリ又山陽ノ龔遂ハ初メ冒邑王ノ臣ニテ素ヨリ忠義ノ志深キ人ナリケリ先年渤海郡者ニ飢饉ノ盜賊盛ニ起リケレバ主上誰ヲカ遣ノ乎定ナサシメント咨謀セ玉ヒシニ丞相御史皆龔遂ニナラテハ叶フニシキ由申ケル間則御前ニ召テ朕卿ヲ渤海へ下サシ

ト欲ス盜賊ヲ治ムルノ術アリヤト向玉ハ臣ガ愚意ヲ以テスルニ今度
渤海ノ盜賊ハ并クニ大事程ノ事ナクシトハ存シ候ワズ此所元來都ヲ
去テ路遙ニテ百姓常ニ聖化ニ霑ラフモノナク數年ノ饑饉ニ苦シス庄
縣令敢テ賑シ恤シナル故ニ尺餘死ヲ救ニ便ナク是非ニ及ス乱ヲ成
者ト覺テ候ヘ陛下文德ヲ以テ治スト思シ名ハ臣速ニ罷リ向テ平
安ヲ致シ候スヘシ若武威ヲ以テ鎮メントリ層慮ニテ候又ハ臣且ク
勅ニ應スルノ叶フニキニテ候フト申ケル主上層感料ナラス朕何ソ
武威ヲ以テセン只德ヲ以テ服セシメトコソ思ヘトテ則渤海ノ太守ニ
拜シ至ハ龔遂重テ申様夫乱レタル民ヲ治ムル乱レタル民ヲ治ル
カ知クニコソ候ヘ急ニ治メントスハ弥乱レテ却テ其頭緒ヲ失却ス
陛下必ズ臣ガ功ヲ成一ノ速ナラハ弁ラ坐シ玉フナト申ノ即日ニ都
ヲ發向レシニ渤海ノ境ニ近ツケバ郡縣ヨリ多ク軍兵ヲ出シ迎タリ

龔遂悉ク之ヲ追還シ郡中へ觸ラ廻ノ吏官共ニ下知ヲナシ凡農
具ヲ持タル者ハ皆良民ナレバ必ズ捕ルノ勿レ武具ヲ持タル者ハ皆
盜賊タルノ間一人モ殘ラス縛リ來ルベシト申ケル程ニ百姓共急ニ武
具ヲ棄テ皆農具ヲ執自然ニ心ヲ飄ノ乱ラヌ者ナカリケレ龔遂ハ
恩ヲ以テ之ヲ安撫シ倉廩ヲ用テ貧キ民ヲ救ヒ賑シ武具ヲ賣テ
牛ヲ買セ鋤鋤ノ類ヲ求サセ專ラ農業耕作ヲ勸テ奢ラ省セ
ケル間百姓其德惠ニ服ノ喜ビ樂スト云者ナカリケルヲ主上兼々傳
聞テ感シ玉ヒ召テ水衡都尉ニ拜シ玉フ翌年丙辰元康ト改エセラル
主上博士諫官ノ能政事ニ通シタル者ヲ選テ郡縣ノ守令ニ補シ玉
ヒ六月ニ東海蘭陵ノ人蕭望之ガ諫大夫ニテ居ケルヲ平原ノ太守
ニ為玉ヒシガ蕭望之上書ノ諫ヲ上リ陛下多ク諫官ヲ出シ郡吏
ニ補セラルト尤百姓ヲ深ク慰ミ玉フ故ニテ候ヘ氏又朝ニ諫ノ

通谷内漢已百六十二

臣ナキ時ハ人君御身ノ過ヲ知玉フベキ様ナシ是只其末ヲ憂ヒテ
 其本ヲ忘ルニテ候ワスマト申ケル故召還ノ少府ノ守トツナシ玉フ
 又平陽ノ尹翁歸モ公廉ニテ政ニ暗カラズ温良謙退ニテ才能ヲ以
 テ人ニ驕ヌ者ナリト名譽ヲ得タリシ故ニ東海ノ太守ヨリ林風節
 ノ太守ニ徙シ玉フキ上久ク皇台ヲ立ントノ御心アリケレ臣霍后
 ノ太子ヲ害セントセシニ懲玉ヒテ延引ニ及ビシガ二年ノ春婕妤王
 氏ガ子ナクノ謹深キ者ナルヲ以テ皇台ニ立テ太子ヲ養セラル三
 年ノ春故ノ昌邑王劉賀ヲ海昏侯ニ封セラル此時太子已ニ御齡十
 二ニ成セ玉ヒ論語孝經ニモ能通シ玉ヒシカ大傳疏廣ハ少傳疏受ニ向
 ヒ吾キク足トヲ知者ハ辱アラス止ルヲ知者ハ殆カラスト云フ昔又
 功成名遂テ身退ス猶富貴ヲ貪テ年ヲ過サハ恐ラクハ他日ノ後
 悔ヲ招クトアラント云ニ疏受モ肺腑ニ徹メケニモト同心シケレバ則

二人上書ノ職ヲ去シテヲ願ヒケルキ上ハ二人ガ久ク太子ヲ依テ年
 老タルヲ以テ其望ヲ勅免アリ黄金ニテ付テ下シ賜ハ太子モ又五
 十介ヲ賜テ餞セラル二人再拜ノ恩ヲ謝シ都ヲ出テ東海蘭陵ノ故
 郷へ歸ラントスレバ公卿百官思々ノ羨酒嘉肴ヲ携へ英雄豪傑
 種々ノ奇菓珍饈ヲ設ケテ東都ノ門外へ相送ル者雲ノ如ク互
 ニ路ヲ爭テ車馬郊原ニ滿々タル程ニ見物ノ貴賤路ノ左右ニ集
 テ二人ガ賢徳ヲ稱嘆シ間涙ヲ流ス者モアリシトナリ已ニ故郷ニ歸
 リテ後ハ只徳ヲ韜ミ名ヲ晦メ世人ト交ルコトモナク常ニ恩賜ノ黃
 金ヲ以テ酒ヲ沽着ヲ求メテ族舊友ヲ招キ集メテハ共ニ閑中ノ日月
 ヲ樂ミケリ或人子孫ノ為ニ産業ヲ立ラレヨト勸メケレバイヤトヨ愚
 老ガ志ハ御邊ノ知所ニアラスサリ氏又子孫ノ事ヲ念ハルニ候ワ
 子氏幸ニ此舊田廬アリ子孫只之ヲ失スノ閑素ヲ好ラバ衣食ノ

備不足又へし夫財ヲ餘シ富ヲ遺スハ子孫ニ懶惰ヲ教ルガ如シ古
 人モ財ハ人ノ怨ト申ツレ凡ソ人賢ニシテ財多キ時ハ其志ヲ損ジ愚ニ
 シテ財多キ時ハ其過ヲ益言タトヒ子孫ヲ教ヘ導クコトヲコソセス
 凡其過ヲ益其志ヲ損フコトヲナスヘカラス況ヤ此黄金ハ聖王ノ
 恩惠ニシテ老臣ガ餘年ヲ安ク養セラルソ資ナレバ只御邊ガ筆ト共
 ニ酒ヲ飲樂ヲ盡サンコトニ老ガ本懐ナレト申ケレバ聞人ニテ尤ト
 感シテ理ニ服シケリ

通俗西漢紀事卷之七

